

# Grande campagne de recrutement de l'ACFA du 7 au 21 février

## La Survivance

Organe officiel des Associations françaises d'Alberta et de la Colombie

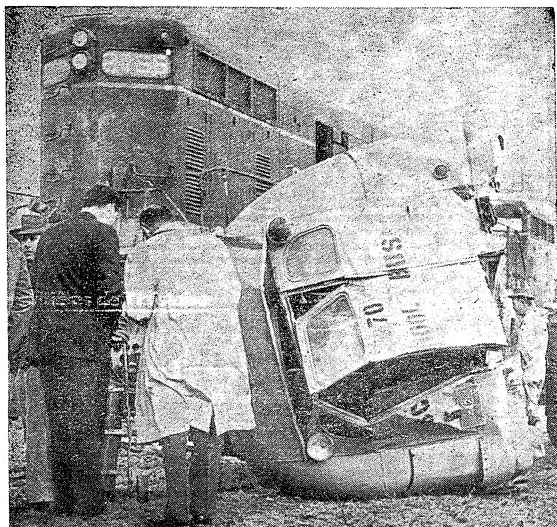
(A.C.F.A. - F.C.F.C.)

VOLUME XXXII

EDMONTON, ALBERTA

MERCREDI LE 27 JANVIER 1960

No 10



Quatre enfants sont morts et quatre autres sont entre la vie et la mort à la suite d'un pénible accident survenu près de Stevenson, dans le Jackson County, Ala., alors qu'une locomotive frappa un autobus d'école. — Deux des victimes sont les enfants du conducteur de l'autobus, Charlie Beavers, qui eut lui-même le dos cassé.

### Politique internationale Démobilisation en Russie?

Depuis quelques semaines, la presse soviétique faisait comprendre, à mots ouverts, que la prochaine réunion du soviet suprême serait d'une importance considérable. D'après certaines rumeurs, il ne s'agirait de rien moins que d'une démobilisation, ou même d'une démission unilatérale des soviets.

Cette réunion enfin tenue, on apprendait bientôt que M. Khrouchchev, le premier soviétique, avait annoncé la démobilisation d'environ un tiers des troupes russes, mais, par contre, avait parlé d'une arme formidable que la Russie serait occupée à produire. Il reconnaissait en même temps que cette arme — une arme définitive et surprenante — était cependant encore dans les cartons des ingénieurs.

Ainsi donc la montagne accouche d'une souris. Car le chef soviétique a beau faire valoir que les effectifs des troupes russes sont en diminution, si en même temps il se prépare à fabriquer une arme terrifiante, il se moque des gens. Drôle de démobilisation en effet, quand il remplace un million de soldats, devenus superflus, par une arme qui en vaut deux millions. Autant dire qu'il s'agit d'une démission qui ne fait renforcer la puissance militaire russe, au lieu de l'amoindrir.

Pour le reste M. Khrouchchev est allé des investissements ordinaires à l'égard des Occidentaux, réservant quelques fleurs cependant au général de Gaulle. Sans doute espère-t-il encore pouvoir détacher la France du bloc occidental. Il l'espère d'autant plus que la démission du ministre Pinay semble être liée directement à une question de politique étrangère.

Mais les Russes — tout comme les Allemands en 1939 — se trompent lourdement s'ils estiment pouvoir attirer la France dans leur orbite. Car il existe de nombreux points de friction entre la France et les Anglo-Américains et l'Afrique en constitue peut-être le point central. La visite du premier britannique au Ghana, ou un genre de potestât, M. N'Krumah, rêve (suite à la page 8)

### L'école catholique de Yellowknife devra attendre

Ottawa. (OCC) — La demande de subvention que l'école secondaire catholique de Yellowknife avait présentée au Conseil des Territoires du Nord-Ouest vient d'être déclinée à l'administration territoriale, qui étudiera la demande et fera rapport à la prochaine réunion du Conseil, l'été prochain.

Le mémoire qui accompagnait la demande déclarait que la minorité catholique avait le droit indiscutable d'instruire ses enfants. Mais au refus de payer des subventions à la minorité catholique, sous prétexte qu'une école neutre du gouvernement fédéral pourrait fort bien accommoder les catholiques.

En somme, le Conseil des Territoires du Nord-Ouest ne conteste pas aux catholiques le droit d'avoir des écoles séparées, mais il se demande si ce droit entraîne celui d'obtenir des subventions du gouvernement fédéral. A

### Bref séjour à Edmonton de Son Exc. Monsieur Francis Lacoste, Ambassadeur de France

Son Excellence Monsieur Francis Lacoste, Ambassadeur de France au Canada, faisait au début de la semaine une courte étape à Edmonton, en route pour une tournée de conférences dans l'Ouest.

Le distingué visiteur était accueilli dimanche soir, à sa descente de l'avion versant d'Ottawa, par M. et Mme Paul Delion, entourés d'un petit groupe de personnalités. L'hôte de la journée de lundi fut particulièrement chargé. Son Excellence faisait dans la matinée plusieurs visites officielles, et donnait l'après-midi une conférence devant le "Canadian Women's Club" à l'hôtel Macdonald.

Il y eut ensuite une réception au Consulat, à laquelle étaient présentes de nombreuses personnalités de la ville et de la province.

#### LE BANQUET AU CORONA

Monsieur l'Ambassadeur avait bien voulu accepter de présider un banquet organisé en son honneur conjointement

par l'Alliance Française et l'ACFA. Une cinquantaine de convives avaient répondu aux annonces de "La Survivance" et CHFA, prouvant par leur présence leur amitié pour le représentant de la France.

Ils en furent récompensés par la qualité du repas, arrosé d'un excellent vin de Bourgogne, et par le plaisir qui leur fut donné d'écouter la très intéressante allocution de l'Ambassadeur.

Figuraient à la table d'honneur, entourant Son Excellence, M. et Mme Paul Delion et Me et Mme André Déchène, auxquels s'étaient joints le R.P. A. Lacerte, recteur du collège Saint-Jean, le R.P. J. Patoin, rédacteur de "La Survivance", le Dr L.-P. Mousseu, M. Maurice Lavallée, président de l'AEBA, et Mme Lavallée, M. et Mme Jean-Marie Fontaine, M. E. Michaud, président de l'Amicale des Français Libres, M. Jean Biale, président de l'Alliance Française et Mme Jean Biale.

#### LES DISCOURS

Après quelques mots de bienvenue prononcés par M. Jean Biale, Me André Déchène, président général de l'ACFA, prenait la parole pour remercier publiquement Son Excellence d'avoir pris l'heureuse décision d'installer à Edmonton un Consulat permanent. En termes chaleureux, il fit l'éloge de M. Paul Delion, consul de France à Edmonton, et de son aimable épouse, qui jouissent de la sympathie unanime de tout le groupe franco-canadien. Il exprima brièvement les problèmes qui se posent actuellement à nos associations, surtout en matière de langue (suite à la page 8)

### La semaine Dans le sport

L'après discussion entre "professionnels" et "amateurs" a repris au sujet de l'équipe canadienne de hockey pour les Jeux Olympiques: Les Dutchmen de Kitchener-Waterloo.

L'équipe olympique ne peut pas être composée de joueurs professionnels et cette interdiction sera la raison pour laquelle le Canada d'importera probablement pas le titre à Squaw Valley en Californie, le mois prochain, car les équipes canadiennes d'amateurs emploient des professionnels.

Le champion des professionnels, le président de la Ligue Nationale, M. Campbell a déclaré que le Canada devait refuser de participer aux Jeux et aux Championnats mondiaux de hockey tant que des règles "démocratiques" interdisent d'utiliser les "meilleurs joueurs", c'est-à-dire les professionnels.

Si M. Campbell s'était arrêté là, sa déclaration en aurait valu une autre, mais le président de la ligue nationale a ajouté que l'Association de hockey d'amateur était incapable de gérer ses affaires et procéder à la nomination de l'équipe nationale olympique parce que le rôle de cette association avait été jusqu'ici d'organiser les ligues plutôt qu'autre chose. A cela l'association a répondu que la formation d'une équipe olympique de première classe aurait été très facile si les puissants clubs (suite à la page 8)

### Un Mémoire sera présenté par l'ACFA au Bureau des Gouverneurs de la Radiodiffusion

C'est ce qu'a annoncé le président général aux membres de l'Exécutif central

Une vingtaine des membres de l'Exécutif central de l'ACFA se sont réunis en Assemblée régulière, mercredi soir dernier, le 20 janvier. Voici les points saillants qui ressortent de cette Assemblée:

Tous les comités, nommés à la suite du dernier Congrès de l'ACFA, ont été très actifs depuis l'Assemblée précédente et CHFA, prouvant par leur présence leur amitié pour le représentant de la France.

Comme il convient le comité qui s'est rencontré le plus souvent, c'est le comité de recrutement. Il a tenu en tout trois Assemblées.

Le Comité de Finances a préparé un budget fort bien équilibré pour l'année 1960. Ses chiffres sont à la fois réalistes et encourageants.

L'administration du service de Sécurité familiale de l'ACFA est confiée aux membres du comité de Finances, dont le président est M. Louis Roy, assistant-gérant du bureau principal de la Banque Canadienne de Commerce à Edmonton et dont le trésorier est M. Raymond Braud, comptable très connu d'Edmonton.

Le comité d'Education n'a pas tardé à s'intéresser au Rapport de la Commission Cameron. Dès sa première Assemblée, le 13 décembre, il entreprenait l'analyse de ce Rapport.

Actuellement un sous-comité, formé du président M. Roger Motut, du recteur du collège St-Jean, le R.P. Arthur Lacerte, o.m.i., de la Rev. St-St-Denis, a.s.v., et du P. Jean Patoin, o.m.i., prépare un travail de refutation du chapitre dans lequel le Rapport majoritairement traite de l'enseignement du français.

Les membres de l'Exécutif central ont voulu témoigner leur confiance au comité d'Education en lui accordant carte blanche en tout ce qu'il jugera

nécessaire d'entreprendre, en tant que le Rapport Cameron est concerné.

En conformité avec une résolution adoptée au dernier Congrès de l'ACFA le comité d'Education considérait actuellement une enquête sur la valeur de notre enseignement bilingue en Alberta. Déjà un bon nombre de principaux ont rempli la formule préparée à cette fin et l'ont retournée.

Revenant à la Commission Cameron, le comité d'Education cherchera à obtenir tous les renseignements possible sur les "écoles accréditées" dont il est question dans le Rapport.

Le comité d'Education cherchera également à obtenir que la Faculté d'Education de l'Université de l'Alberta reconnaisse d'une façon plus uniforme les résultats obtenus par les professeurs qui suivent les cours d'été donnés par l'Université Laval, au collège Saint-Jean.

Au comité d'Agriculture, l'on s'est penché sur le problème de la désertion des fermes: quelle est la situation actuelle dans nos paroisses, quelles sont les causes de cette situation et quels (suite à la page 8)

### Des paiements à l'avance aux producteurs de grains de l'Ouest

Ottawa. — Quand un cultivateur porte ses grains à l'élevateur du pays, il reçoit presque toute sa rémunération au moment même de la livraison.

Mais cette année, la neige hivale a surpris quelque 100,000,000 de boisseaux de grains dans les champs, où ils sont encore, non récoltés.

De ce fait, les cultivateurs ne peuvent faire leurs livraisons et, conséquemment, ne peuvent se procurer de l'argent comptant. Le paiement initial de la Commission canadienne du blé, sur livraison, est de \$1.40 le boisseau pour le blé, sur la base du no 1 à la tête des Lacs.

#### LES DEUX BILIS

La Chambre a adopté deux mesures gouvernementales permettant aux cultivateurs d'obtenir des paiements à l'avance pour leurs grains non récoltés ou encore des emprunts bénéficiaires garantis par le gouvernement.

On prévoit que ces mesures seront rapidement étudiées par le Sénat et



M. Alfred Rouleau, directeur général de l'Assurance-Vie Desjardins de Lévis, qui assiste à toutes les Assemblées régionales de l'ACFA qui ont lieu cette semaine, en préparation à la Campagne de recrutement.

### La semaine A Ottawa

Le premier ministre, M. Diefenbaker, a surpris le Parlement en annonçant que le gouvernement souhaite voir s'accomplir le dernier pas vers l'indépendance.

Le premier ministre a formulé le souhait que le Canada puisse bientôt modifier sa propre constitution — l'Acte de l'Amérique du Nord Britannique — sans en appeler à Londres. M. Diefenbaker a rappelé aux Communes la semaine dernière qu'il faut encore obtenir le consentement du Parlement de Westminster pour modifier les articles (suite à la page 8)

### La semaine Dans le monde

Aucun fait saillant n'a marqué les dernières journées au point de vue international, ce qui a rendu encore plus sensible la série noire des accidents d'avion qui ont endeuillé, depuis le début de l'année, les quatre coins du monde.

L'écrasement d'un Super Constellation le 21 janvier, à la Jamaïque était la quatrième catastrophe de l'aviation civile depuis lundi soir. Ces accidents ont coûté la vie à 145 personnes.

En politique internationale, l'événement marquant a été la signature à Washington par le premier ministre japonais, M. Kishi, du nouveau traité de coopération entre le Japon et les Etats-Unis. D'après ce traité, toute attaque contre l'un ou l'autre des deux pays sera considérée comme une menace à la paix et à la sécurité de l'autre. Le traité prévoit également le resserrement des liens économiques. Ce nouveau traité est l'aboutissement d'une longue évolution qui a transformé les relations des deux pays depuis l'état de guerre jusqu'à la libre coopération entre deux nations totalement indépendantes.

Un communiqué annonçait un peu plus tard que le président Eisenhower avait promis de ne pas agir à l'encontre des souhaits du gouvernement japonais en ce qui concerne l'utilisation des bases américaines sur le territoire nippon. On considère en général que ce traité est surtout destiné à apaiser l'opposition à l'usage du parlement japonais, où des sentiments anti-américains se manifestent assez fréquemment.

A la suite de son séjour aux Etats-Unis, le premier ministre du Japon s'est rendu à Ottawa, où il a été accueilli à l'aéroport par Monsieur Diefenbaker et le ministre des affaires étrangères, M. Green. A sa descente d'avion, M. Kishi a parlé du commerce canado-japonais; il a exprimé le vœu de le voir s'accroître de plus en plus, mais il a ajouté qu'il ne voudrait pas que cela provoque quelque déséquilibre que ce soit dans l'industrie canadienne. Il a été prévu que les conversations auraient un caractère économique, ce qui intéresse au plus haut point le Canada pour lequel le Japon vient au 36ème rang parmi les puissances avec lesquelles notre pays a des échanges commerciaux.

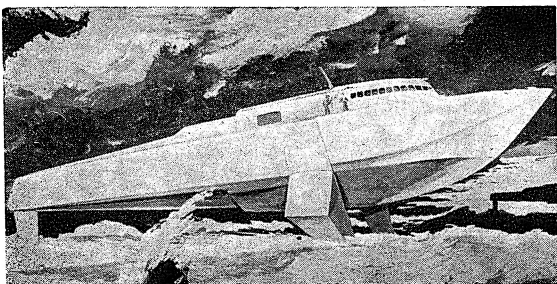
La situation politique s'aggrave en France. Après le départ de M. Pinay, qui a quitté le gouvernement en signe de refus de s'associer à la politique économique et sociale du président de Gaulle et en signe de protestation contre l'attitude de la France vis-à-vis de l'OTAN, des difficultés ont surgi à propos du problème algérien. Un article publié par un journaliste de renom allemand a fait état de déclaration du général parachutiste Massu, qui avait (suite à la page 8)



Dons d'administrés reconnaissants — La tradition veut qu'en Italie les citoyens récompensent l'agent de la circulation au jour de l'An. En voici un place de Venise, à Rome, entouré des cadeaux que lui ont laissés les automobilistes et qui n'ont pas dû lui donner le loisir de dresser grand contraventions.







Toujours plus vite... sur l'eau comme dans l'air. — Voici comment un artiste a conçu le navire "Hydrofoil", qui pourra transporter 100 passagers à la vitesse de 90 milles à l'heure. Le gouvernement américain a signé un contrat pour l'un de ces vaisseaux, au coût de 5 millions. Les voyageurs pourront ainsi se rendre de New-York aux Bermudes en huit heures, alors qu'avec un bateau ordinaire, cela leur prend trois jours.

## Dans les filières de l'Histoire

### Un Flamand tente d'arrêter l'invasion turque en Europe

En l'an 1556, la puissance ottomane était véritablement à son apogée. Déjà trente ans auparavant les Turques avaient occupé la Hongrie, qui cessa d'être indépendante. A Budapest trônait un pacha. On sentait l'invasion toute proche et l'empereur d'Autriche craignait pour sa capitale, Vienne, résolu d'user de diplomatie.

Il a besoin pour cela d'un diplomate rompu aux affaires. Son ambassadeur près de la Sublime Porte avait complètement échoué et en était devenu malade. Ferdinand 1er, empereur d'Autriche fait alors appel à un Flamand, Busbecq, âgé de 32 ans, natif de Comines et qui avait terminé ses études à Louvain, qui déjà à cette époque était célèbre pour son université.

Busbecq avait été correspondant de l'ambassadeur autrichien à Londres. Il s'y était fait remarquer par son esprit fin et sa fine diplomatie. Busbecq part sur le champ pour Vienne, d'où l'empereur le presse de ne pas perdre de temps. Le même jour, après avoir hâtivement fait ses malles et paquets, Busbecq s'engage sur la route de Budapest, où il doit avoir une première entrevue avec le pacha. Il tombe mal. Le pacha vient de perdre toute sa fortune, soit au jeu soit par vol et est de fort méchante humeur. A toutes les questions de Busbecq le pacha répond

invariablement que le Sultan lui a ordonné d'agrandir l'empire, non de l'amoindrir. Néanmoins, en usant des artifices dont il est seul à connaître l'art, Busbecq parvient à obtenir un sursis de six mois.

Il fallait à cette époque des semaines pour traverser des Balkans. Ainsi Busbecq s'est-il muni de vivres et de boisson, de la bonne bière des Flandres qui semble être un appât sérieux pour les Turcs. En cours de route la caravane de l'ambassadeur s'augmente de quelques dizaines de Turcs qui veulent rentrer avec lui en ce bon pays de Flandre, où la boisson est si délicieuse.

Lorsqu'enfin Busbecq aborde le terrible Sultan, celui-ci se montre intraitable. Néanmoins Busbecq lui arrache la confirmation du répit de six mois déjà accordé par le pacha. Busbecq s'empresse de rentrer à Vienne. Ce n'est guère ce qu'il a obtenu mais de toute façon ce répit permettra de mieux se préparer. Sur le chemin du retour toute la caravane contracte la peste, mais le médecin de Busbecq parvient à écarter la maladie par des décoctions que l'on suppose avoir été des décoctions de mouture de bière.

Mais Ferdinand, tout en profitant des six mois, veut tenter une dernière démarche. Il demande à Busbecq de

reprenre le chemin de Byzance. Cette fois-ci, Busbecq y sera pour cinq ans. Non que le séjour y fut agréable. Bien loin de là. Les Turcs le logent dans une maison dont ils ont bouché toutes les fenêtres. Ses serviteurs, constamment brimés et surveillés le quittent sauf quelques-uns. Mais Busbecq tient bon. Lorsque le Sultan le convoque à la cour, pour lui faire entendre une protestation, Busbecq tombe prodigieusement malade et demeure trois mois à la cour. Les coutumes musulmanes voulant qu'aucune guerre ne soit déclarée avant que le délégué adverse ait été en contact à la cour, le Sultan ajoute autant de mois à la première trêve.

Entre temps la flotte ottomane avait battu la flotte des Chrétiens et ramené d'innombrables prisonniers. Les plus en vue, de peur d'être vendus en esclaves s'adressent à Busbecq qui paye de grosses sommes pour leur rachat.

Enfin en 1562, Busbecq parvient à arracher à Soliman un traité définitif. Busbecq pouvait rentrer dans sa Flandre. Il fit encore quelques ambassades puis, un beau jour, fut attaqué sur une route de France par des révoltés et mourut d'émotion.

Isy Landres

(UM)

—Le peuple qui a les meilleures écoles est le premier peuple; du moins il le sera demain.

J. Simon

—Savoir se relever de ses chutes, c'est une partie de la vertu.

Léon Ollé-Laprune

## Au fil des jours

PARIS. — Il y a un siècle et demi qu'on parle de creuser un tunnel sous la Manche. Le Foreign Office qui s'y est toujours opposé énergiquement semble actuellement avoir changé d'avis. Du côté de la France les milieux industriels et financiers sont favorables au plan, mais on ne connaît pas encore l'avis du Général de Gaulle concernant ce projet.

ROME. — M. Gronchi, président de la République italienne, complètement remis de son indisposition, se rendra à Moscou le 6 février pour y rencontrer le président Vorochilov et M. Khrouchtchev. Rien n'a été changé au programme de ce voyage qui devait se faire du 7 au 16 février, sauf que le président se rendra à l'église Saint-Louis des Français à Moscou pour y assister à la messe le dimanche 7 février.

AMSTERDAM. — Une catastrophe qui pourrait prendre un aspect des plus tragiques s'est produite près d'Amsterdam où une digue s'est effondrée. Au moment de la catastrophe, des milliers de gens ont été encerclés par les eaux par un temps de 11°.

PARIS. — Après la démission du ministre M. Antoine Pinay, M. Baumgartner, gouverneur de la banque de France, a accepté la succession comme ministre des Finances.

PARIS. — A la Conférence économique occidentale qui s'est déroulée à Paris, la Belgique aurait fait des objections à un projet de "Trois Grands" (France, Etats-Unis, Grande-Bretagne) en matière économique. Cette suprématie n'est pas plus défendable ici qu'à l'OTAN.

TOKYO. — Tokyo préconise une Conférence au sommet à cinq (Etats-Unis, URSS, la Chine populaire, l'Inde et le Japon) sur les problèmes des nations d'Asie.

MEXICO. — Le président du Mexique, M. Adolfo Lopez Mateos a entrepris un voyage de 3 semaines à travers l'Amérique du Sud. Il s'agit d'une prise de contact "au sommet" entre dirigeants de l'Amérique du Sud et d'un effort sincère pour organiser ces vastes régions.

## Les femmes africaines réclament (aussi) l'indépendance

Christine Garnier, l'une des Françaises qui connaît le mieux l'Afrique d'aujourd'hui, a été interrogée, pour LES NOUVELLES LITTÉRAIRES, par Philippe Diolé, vedette de la jeune littérature africaine.

—L'Africaine, lui a-t-elle dit, vous le savez bien, a un retard considérable dans le domaine de l'éducation par rapport aux hommes, qui jusqu'à ce jour l'ont tenue dans une étroite dépendance...

—Terrible poids mort pour l'Africaine que cette masse de femmes attachées!

—Oui, mais elles luttent et d'abord contre leurs maîtres, les hommes: "Vous autres, leur crient-elles, vous n'avez qu'un mot aux lèvres: INDEPENDANCE. Nous, les femmes, opprimées, COLONISEES depuis des siècles, nous crions aussi: INDEPENDANCE. Mais pas à la France... à vous!"

Il faut bien avouer que si les ethnologues et les romanciers ont beaucoup écrit sur le compte de la femme africaine, celle-ci, jamais encore, n'avait eu son mot à dire sur les problèmes qui la concernent. Jamais il ne lui avait été offert de s'exprimer, d'exposer ses besoins et ses richesses, de définir sa mission propre, à l'heure où l'Afrique, comme l'a rappelé Pie XII, traverse les années les plus graves peut-être de son destin millénaire.

Remédiant par sa part à cet état de choses, l'Union Mondiale des Organisations Féminines Catholiques a pris l'initiative d'inviter à Lomé (Togo), trois cents représentantes de dix Etats

de l'Ouest Africain. A ces "carrefours", patronnés par l'UNESCO, participent également quelques Blancs, venues de France, de Suisse, des Etats-Unis, de Belgique et d'Irlande. Il y avait aussi deux religieuses missionnaires, dont Soeur Marie-André, docteur en droit, une fille de Lavignerie dont les ouvrages et les plaidoyers devant les Nations-Unies ont alerté l'opinion mondiale sur la condition de la femme africaine. L'Archevêque de Lomé, qui a trente-huit ans d'Afrique, donna sa bénédiction paternelle et de sages conseils aux congressistes.

Du côté noir, quatre prêtres et un père de famille autochtone prirent la parole. Et, bien entendu, il y eut les interventions de femmes africaines de divers Etats, ayant toutes des responsabilités professionnelles ou civiques. Elles étaient huit, une aide-journalière d'enfants, des sages-femmes, des monitrices d'enseignement, une employée des P.T.T. et même une femme d'affaire appartenant au groupe de femmes protestantes qui suivit le stage à Lomé aux côtés de leurs sœurs catholiques.

Ce qui fut dit au cours de ces dix journées, nous l'ignorons toujours — et ce serait fort dommage! — si les Editions du Centurion (Maison de la Bonne Presse, Paris) n'avaient réuni ces exposés dans un pimpant volume soigneusement illustré et qui s'intitule tout bonnement "FEMMES AFRICAINES".

Ce témoignage collectif insiste sur la mission primordiale des intéressées, notamment:

## Ce prêt à l'Egypte a été consenti sans condition

Ottawa. — Le ministre des finances, M. Fleming, a déclaré que le Canada a ratifié un prêt de la Banque Mondiale à l'Egypte pour l'amélioration du canal de Suez, sans exiger comme condition la liberté de passage pour les navires de tous les pays. Il répondait alors à M. Leon Crestohi, député libéral de Montréal-Cartier, qui a rappelé que l'Egypte a récemment refusé l'accès du canal à des navires de l'Etat d'Israël. M. Fleming a souligné que la Banque Mondiale ne représente que la nation en particulier, ni les Nations Unies.

1 — préserver et adapter les valeurs d'hier et de demain;

2 — dans les renouvellements qui se proposent aujourd'hui, à la fois affirmer et choisir;

3 — distinguer dans les coutumes ce qui doit vivre et ce qui doit mourir.

La couverture de ce livre est ornée d'une tête de femme coquettement parée. Or, curieuse coïncidence, nous avons vu la même gravure empruntée à la Photothèque de l'UNESCO, reproduite sur une brochure du parti communiste, invitant nos sœurs africaines à participer au chambardement mondial.

Cette rencontre n'est-elle pas un avertissement? A peine libérée de contraintes souvent inhumaines, la femme noire est déjà guettée par de nouveaux périls. Y succombera-t-elle, comme ses sœurs chinoises?

A. Carabin

(UM)

## Plus que jamais en ALBERTA...

- ★ Nos droits scolaires sont menacés
- ★ Nos familles doivent s'unir
- ★ Nos chefs doivent présenter un front commun
- ★ Notre ACFA doit prendre la défense de nos familles
- ★ Notre ACFA a besoin d'être forte et puissante
- ★ Nos familles doivent compter sur l'ACFA
- ★ Notre ACFA doit compter sur nos familles

Jusqu'à maintenant l'ACFA quêtait pour vivre

DEPUIS LE 1er JANVIER, l'ACFA ne quête plus, elle VEND:

- ★ Elle vend ses nombreux services
- ★ Elle vend son plan de Sécurité familiale

Obtenez de la protection

- pour vous
- votre épouse
- et vos enfants

devenez membres de l'ACFA lors de la grande Campagne de recrutement

du 7 au 21 FEVRIER

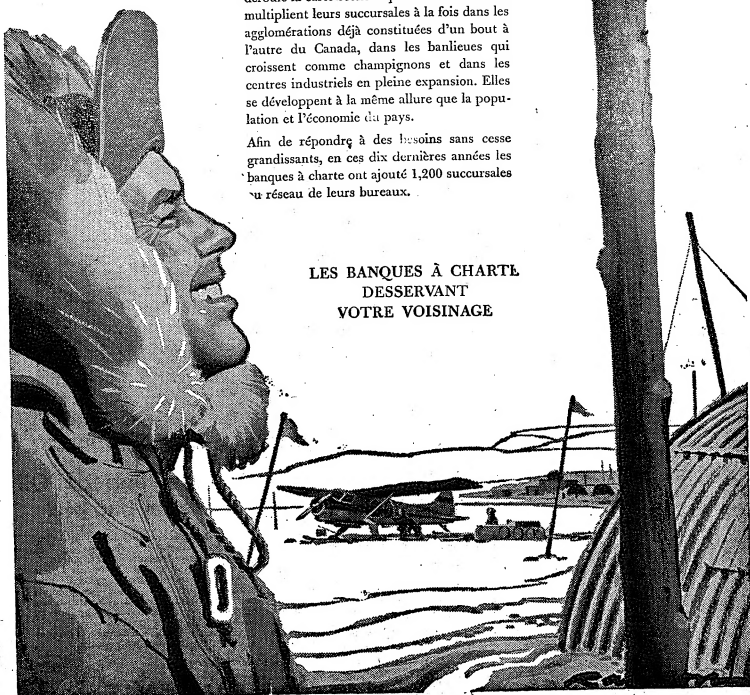


Les plaques de rue en bois brut rappelant de grandes villes sont un lien entre les populations du Grand Nord et le reste du Canada. Le service bancaire en est un autre.

Dès les débuts, les banques canadiennes ont participé à la mise en valeur de régions nouvelles, à l'agrandissement du territoire. Les banques continuent à étendre leur service aux groupements qui se forment à mesure que se déroule la carte économique du Canada. Elles multiplient leurs succursales à la fois dans les agglomérations déjà constituées d'un bout à l'autre du Canada, dans les banlieues qui croissent comme champignons et dans les centres industriels en pleine expansion. Elles se développent à la même allure que la population et l'économie du pays.

Afin de répondre à des besoins sans cesse grandissants, en ces dix dernières années les banques à charte ont ajouté 1,200 succursales au réseau de leurs bureaux.

LES BANQUES À CHARTE  
DESSERVANT  
VOTRE VOISINAGE



# LA SURVIVANCE

## Les Franco-Colombiens

### La vie française à Victoria

Le "bulletin paroissial" nous annonce, chaque semaine de nombreuses activités. Au cours des deux dernières semaines, nous avons eu la "contribution spéciale" remplaçant la messe annuelle, qui se termina par un thé à la salle paroissiale. L'objectif fut dépassé grâce au dévouement des organisateurs et à la générosité des paroissiens.

Le 22 novembre on célébrait le 25<sup>e</sup> anniversaire de la fondation de la paroisse, par une journée de prières et d'Action de grâces.

Le grand dîner de la Sainte-Catherine, préparé par les dames du Cercle Ste-Thérèse, et qui réunit plus de 250 personnes, fut un autre succès.

L'Arbre de Noël, du 30 décembre, pour les enfants, la séance en hommage au R.P. Clément et la distribution des cadeaux, par le Père Curé et Mme Jean-Paul Schiller, présidents du Cercle féminin, firent de cette fête de famille, un jour de joie.

Les deux peintures sur velours (don de Mme Georges Parent), mises en loterie, furent gagnées par Mme Dods de Ganges, C.B.

Le cercle St-Jean-Baptiste tenait sa première réunion de l'année 1960, le mardi 12 janvier, sous la présidence de M. Henri Côté.

Les cours pour les enfants de choeur se donnent tous les vendredis de 4h. à 5h. par le R.P. Clément, curé.

Le samedi à 10 heures, classe de catéchisme pour les enfants des écoles publiques, et classe de français pour les commençants (jeunes).

### CANADIEN-FRANCAIS

Les après-midi sociales reprennent le mercredi 13 janvier, par la rencontre d'un groupe du Club "Au-Vieux-Québec". A tour de rôle les membres sont invités à organiser leur mercredi, au profit de la caisse du Club. Belle occasion de se mieux connaître, de se distraire et d'échanger des idées sur les événements à venir.

(a) — la visite à Victoria des Chevaliers de Golomb (Conseil Père L. Fourquet) de la paroisse St-Sacrement de Vancouver, les 30 et 31 janvier 1960; (b) festival régional d'Art dramatique, à Victoria, fin mars. Le Cercle Mollière d'art dramatique de Vancouver — direction Mme Blanche Lambert — prendra part à ce "festival", pour la première fois, et nous lui souhaitons le meilleur succès.

La réunion du Conseil exécutif du Club a eu lieu chez la présidente, Mme Georges Parent, le vendredi 15 janvier. L'assemblée générale annuelle est fixée au vendredi 23 janvier, à 8h. à la salle paroissiale St-Jean-Baptiste.

### LE FRANCAIS SUR LES ONDES ET A LA TELEVISION

Depuis quelques mois les victoires de langue française sont favorisées. Au nouveau poste de radio CFAX — 810 — tous les lundis et jeudis, de 2 heures à 2h.30, nous entendons un programme de chansons françaises et très souvent au cours de la journée on nous passe des disques d'opérettes. Nous sommes reconnaissants à ce poste CFAX, et le lui avons écrit.

Pour les téléspectateurs "Cher-Hélène", et "Speaking French" de Radio-État sont des émissions de choix que français et anglais écoutent avec le plus grand profit. Nous ajoutons "Écoutez-nous" du dimanche soir 10h.10, à CKNW, 98, avec "Françoise", de la

fédération C.-F., de la C.-B. C'est grâce au dévouement et à la compétence de Mme Françoise Marchand, présidente du Comité de la Radio de la Fédération, si, depuis des années, nous profitons de ce programme. Notre gratitude vous est acquise, Madame.

### L'ALLIANCE FRANCAISE

Mme Renée Archibald présidait la séance d'étude du lundi 11 janvier. Mme Kenneth Drury, qui rentre d'un voyage de trois mois en Europe, parla de Florence, des Médicis et de l'incomparable "Michel-Ange". De nombreux photos, à l'écran, illustra sa causerie.

La prochaine rencontre, au "Art Centre" rue Moss — salle des conférences —, le lundi 25 janvier à 8h.30 Mme Marie Badin a intitulé son étude: "Tran d'aujourd'hui".

### N.-D. de Fatima (Maillardville, C.C.)

On dit qu'il ne fait guère plus beau à Victoria qu'à Vancouver et Maillardville.

Le Père Curé recevait la semaine dernière des visiteurs de Fincher Creek Alta.

Le P. Marcotte est allé de nouveau prêter main-forte à l'abbé N. Thérien, dimanche. Son dos continue à l'immo-biliser à l'hôpital Ste-Marie.

Les décorations de Noël ont tout disparu, mais les rencontres et les soupers se continuent. La semaine dernière c'était la famille Adrien Gagnon qui recevait à souper, le Curé et son premier vicaire et une quarantaine de parents et amis. Mme Gagnon est une autre qui à l'art culinaire au bout des doigts. Gardez votre secret madame, mais faites goûter encore vos bons mets à vos connaissances et vos frères.

Mme Oscar Collette invitait parents et amis pour fêter M. et Mme Simard, de Cochin, en promenade à Maillardville. Un souper à la française du premier hour d'œuvre jusqu'à pousser café. Il y eut après une partie de 500, tous les convives s'étaient bien repus, le jeu linguistique un peu.

Si l'on voit ici une variété de couleurs de parapluie, on voit aussi quelque chose qui à première vue peut surprendre: le monsieur et la dame sont vêtus dans la pluie, c'est habituellement la dame qui tient le parapluie ouvert, sans doute, c'est mieux pour la dame de porter le manche du parapluie que de porter la culotte. Je suis certain que tous les hommes sont du même avis. Continuez par conséquent, mes dames à protéger vos maris avec des parapluies.

Nos malades à l'hôpital: M. Beaudoin, Sr, et Mme G. Ledet, et à domicile: Mme Beaudoin.

Récents baptêmes: M. et Mme Alfred LaBelle, la fille baptisée Gina Marie; M. et Mme Halpin, un garçon, Patrice André; M. et Mme Cayer un garçon, Joseph Gerardi; M. et Mme Rodney Leger, une fille, Maureen Gail. Félicitations.

Le P. Gaudet donnait la conférence

## HIGH PRAIRIE

(HOPITAL)

Nous terminons, ce soir, le 25 janvier, l'Octave de prières pour l'Unité de l'Église, mais, il va sans le dire, nous devons continuer de prier aux intentions recommandées dans cette Octave.

Le 24, notre chapelain visitait sa mission de Gilwood avec une assistance de 14 personnes (certaines personnes ont peut-être du froid, surtout pour la messe, et c'est un défaut qu'on retrouve dans plusieurs paroisses et missions; un peu plus d'esprit de foi corrigerait ce défaut).

Tous les dimanches, nous avons deux basses messes dans notre chapelle de l'hôpital: une à 6h.30 a.m., et une autre à 4h.30 p.m.; de plus, la paroisse a aussi deux messes: 8h.30 a.m. et 10h.30 a.m.; vraiment High Prairie est sur le high pour les messes du dimanche. Si on marque toutes ces messes, on peut dire par ma faute, par ma faute, par ma très grande faute, j'ai manqué la messe du dimanche.

Parmi les malades qui sont retournés chez eux, nous comptons: Mme Paul Roy, de High Prairie; Mme G. Lafleur, de Kithleen; Henri Brunin, de Donnelly; Bruno Turcotte de Falher; Daniel Dumont, de Guy.

Voici les patients canadiens-français qui sont encore ici: Mmes Robert Despins, A. Labbé, les Lafamme, et Mlle Sylviane Aubin; toutes de Falher; Hervé Drouin, de Guy.

Sanctions-nous en faisant très bien nos actions ordinaires.

mensuelle aux Religieuses de la Charité de St-Louis, la semaine dernière, à Sappleton, New-Westminster.

Les écoliers des Grands 5 à 11 ont entrepris, pour aider l'école, une campagne de Vente de barres de chocolat. Si la Campagne est bien organisée et bien menée c'est un beau revenu pour l'école.

Le cercle local des Canadiens français de N.-D. de Fatima se réunissant pour une assemblée, dimanche passé. En dépit de l'insistance du curé au premier hour d'œuvre jusqu'à pousser café. Il y eut après une partie de 500, tous les convives s'étaient bien repus, le jeu linguistique un peu.

On se passe de mots, mais action et sacrifice pour notre survie. zéro. Comprenez-vous zéro. Quel malheur d'avoir publié et ses traditions et son attachement à sa langue.

Mardi, tout l'Assemblée régulière des CWL. Les prières furent récitées par le P. Labonté, o.m.i., chapelain. Une belle assemblée quand au nombre et au problème discutés.

La partie de cartes de dimanche prochain est organisée par la lettre "L". Les billets sont déjà en vente par les écoliers. Il est certain que la lettre "L" comprend le plus gros groupe de familles de la paroisse et nous ne doutons pas que ce groupe va atteindre le 200 dollars.

Une dernière nouvelle nous apprend que le P. J.-A. Gaudet, o.m.i., sera en retraite à St-Albert jusqu'à la fin de février. Priez pour son Père, mais n'oubliez pas de nous revenir.

Nos vœux d'un prompt rétablissement à Laurier, fils de M. et Mme Gérard Rousseau, vi vient de subir une intervention chirurgicale, à la Miséricorde d'Edmonton.

M. Nap. Brisson a laissé sa situation à la Morinville Machine Shop, où M. Laurent Brochu, est gérant-prop. Le premier travaille maintenant chez "Hammer Spring Work" d'Edmonton.

Depuis le début de janvier, nous avons un nouveau cordonnier dans la paroisse de M. André Blouin. Il nous arrive de McLennan, où, pendant quel temps il a exercé ce métier. M. Blouin est beau-frère de M. Charles Rémillard, un co-paroissien depuis 3 ans.

Faisons commissions. Portons valises, caisses. Livrons paquets, messages. Garçons et autos à votre service.

T. M. CHAMPION  
CHAMPION'S  
PARCEL DELIVERY  
10223 - 106  
Tél. CA 2-2346 — CA 2-2056

Ferd Nadon  
BIJOUTIER  
REPARATION DE MONTRES  
ET BIJOUX  
En face de la "Bay"  
10115 - 102e rue Edmonton

James D. Fisher  
Avocat Notaire  
de langue française  
Fisher, Compagnelli & Myers  
916 Hall Building  
780 West Pender Street  
Tél. TA 6388 Vancouver 1, B.C.

Achetez tous vos vêtements  
d'enfants chez les frères Tougas  
propriétaires de  
Jack and Jill  
Avenue Jasper, à l'ouest de  
l'Hôtel Cecil  
Westmount Shopping Center  
Bonnie Doon Shopping Center

Voilà une femme bien avisée!

Elle augmente la valeur du dollar qu'elle consacre à l'augmentation du foyer en appelant l'hiver lorsque nous ne sommes pas trop occupés — il nous fait plaisir alors d'accepter des travaux de rénovation d'intérieur.

L'été prochain nous ne serons peut-être pas en mesure d'entreprendre des travaux de ce genre. Aujourd'hui, elle obtient plus rapidement un meilleur service parce que les travailleurs qualifiés sont plus en mesure de répondre à ses besoins.

Il y a certainement des travaux à effectuer chez vous ou à votre place d'affaires. Vous y gagnerez à les faire exécuter dès maintenant.

AIDEZ-VOUS VOUS-MÊMES TOUT EN AIDANT VOTRE LOCALITÉ À ACCROÎTRE L'EMPLOI ET LE REVENU. POUR CONSEILS ET ASSISTANCE, ADRESSEZ-VOUS À VOTRE BUREAU LOCAL DU SERVICE NATIONAL DE PLACEMENT.

Publication autorisée par le ministre du Travail du Canada 2009

## MORINVILLE

Tel que demandé par SS. le Pape Jean XXIII à l'occasion de la semaine internationale de l'Unité chrétienne, les paroissiens de Morinville, se sont unis à tous les autres chrétiens afin d'obtenir de Dieu, la grâce de ramener au même bercail tous nos frères séparés. A cette fin nous avons eu tous les soirs, des exercices de dévotion à l'Église.

Les étudiants pour leur part dirigés par notre pasteur, le R.P. L. Desjardis, c.s.s., et nos religieux, ont mené tout au cours de la semaine, une vraie campagne de prières intensives. Sauf quelques gréifs qui les séparent de nous, ces frères séparés (tels les orthodoxes, protestants et combien d'autres), appartenant à certaines églises orientales) sont tout aussi croyants que nous... ils tiennent eux aussi obstinément à leurs croyances. Ce long retard apporté à l'Unité chrétienne, n'a pas d'autre explication.

Grâce à l'heureuse initiative de notre dévoué vicaire, le R.P. Lévesque, c.s.s., nous avons eu la marie sœur, une série de trois causeries en "Conduite d'automobile".

A la première, soit le 12 janvier dernier, M. le maire Art. Soetnack, nous a fait l'honneur de présenter le premier conférencier, M. R. G. Crothers, d'A.M. Le mardi suivant, en date du 19 janvier, M. Ernest Houle, président de la Commission scolaire, nous présentait le second, M. Arthur R. Graham, d'Edmonton. Enfin le 26 janvier, nos deux conférenciers sont revenus avec cette fois M. Oscar Behiels, à titre de président d'honneur. Nos gens à cette dernière séance avaient le privilège d'interroger nos experts, en matière de lois de la circulation.

Nous remercions ici tout d'abord le R.P. Lévesque, c.s.s., nos gentils conférenciers, nos présidents d'honneur, et enfin tous les autres, de la bonne volonté qu'ils ont manifestée en se rendant à ces causeries.

Nos félicitations s'adressent maintenant à M. Ubald Chevalier, un homme d'affaires avantageusement connu, chez nous, qui vient d'être nommé marguillier en remplacement de M. Ernest Houle, sortant de charge. Ce dernier, que nous remercions beaucoup des services rendus au cours des 5 années passées, continuera de se dévouer pour nous, à titre de président de la Commission scolaire.

Les autorités de l'ACFA ont sûrement fait un bon choix en nommant M. Léon Riopel, responsable local, à l'occasion de la grande campagne de recrutement de cette association. Il est à souhaiter que les Canadiens français de notre paroisse, reçoivent gentiment notre concitoyen, qui aide de quelques auxiliaires visitant nos foyers en cours des prochaines semaines. Ajoutons en passant qu'il s'agit surtout de faire connaître un nouveau et magnifique plan de l'ACFA en matière de Sécurité familiale.

Vendredi le 15 janvier 1959, une soixantaine de personnes (pour la plupart des étudiants), se sont rendues à la salle de la Légation pour assister à une fête-surprise à l'intention de Laurier-Bédard, à l'occasion de son 17<sup>e</sup> anniversaire. Cette fête avait été organisée par sa maman, Mme Aimé Bédard, aidée de Mme Simonne Carrière.

Nos vœux d'un prompt rétablissement à Laurier, fils de M. et Mme Gérard Rousseau, vi vient de subir une intervention chirurgicale, à la Miséricorde d'Edmonton.

M. Nap. Brisson a laissé sa situation à la Morinville Machine Shop, où M. Laurent Brochu, est gérant-prop. Le premier travaille maintenant chez "Hammer Spring Work" d'Edmonton.

Depuis le début de janvier, nous avons un nouveau cordonnier dans la paroisse de M. André Blouin. Il nous arrive de McLennan, où, pendant quel temps il a exercé ce métier. M. Blouin est beau-frère de M. Charles Rémillard, un co-paroissien depuis 3 ans.

Faisons commissions. Portons valises, caisses. Livrons paquets, messages. Garçons et autos à votre service.

T. M. CHAMPION  
CHAMPION'S  
PARCEL DELIVERY  
10223 - 106  
Tél. CA 2-2346 — CA 2-2056

Ferd Nadon  
BIJOUTIER  
REPARATION DE MONTRES  
ET BIJOUX  
En face de la "Bay"  
10115 - 102e rue Edmonton

James D. Fisher  
Avocat Notaire  
de langue française  
Fisher, Compagnelli & Myers  
916 Hall Building  
780 West Pender Street  
Tél. TA 6388 Vancouver 1, B.C.

Achetez tous vos vêtements  
d'enfants chez les frères Tougas  
propriétaires de  
Jack and Jill  
Avenue Jasper, à l'ouest de  
l'Hôtel Cecil  
Westmount Shopping Center  
Bonnie Doon Shopping Center

Voilà une femme bien avisée!

Elle augmente la valeur du dollar qu'elle consacre à l'augmentation du foyer en appelant l'hiver lorsque nous ne sommes pas trop occupés — il nous fait plaisir alors d'accepter des travaux de rénovation d'intérieur.

L'été prochain nous ne serons peut-être pas en mesure d'entreprendre des travaux de ce genre. Aujourd'hui, elle obtient plus rapidement un meilleur service parce que les travailleurs qualifiés sont plus en mesure de répondre à ses besoins.

Il y a certainement des travaux à effectuer chez vous ou à votre place d'affaires. Vous y gagnerez à les faire exécuter dès maintenant.

AIDEZ-VOUS VOUS-MÊMES TOUT EN AIDANT VOTRE LOCALITÉ À ACCROÎTRE L'EMPLOI ET LE REVENU. POUR CONSEILS ET ASSISTANCE, ADRESSEZ-VOUS À VOTRE BUREAU LOCAL DU SERVICE NATIONAL DE PLACEMENT.

Publication autorisée par le ministre du Travail du Canada 2009

## BAPTEMES:

Dimanche le 17 janvier a été baptisée Mary Ann, née le 5 janvier, enfant de M. et Mme Alois Schaffers (Ellenboth Bokenhof), Parrain et marraine: Frederick et Mary Bokenhof, de St-Albert.

Mario-Yolande-Bernadette, née le 6 janvier, enfant de M. et Mme Gordon Paquin (Alberta Labonté), Parrain et marraine: Leonard et Yolande Labonté de Mystery Lake, oncle et tante de l'enfant.

Le 17 janvier a été baptisé Dale-Joseph, né le 1er janvier, enfant de M. et Mme Roy Pilon (Marlene Bobroski), Parrain et marraine: M. et Mme Nick Westkiw, de Morinville.

Ces trois baptêmes ont été administrés par le R.P. Lévesque, c.s.s., vicaire.

Dimanche le 24 janvier dernier, les élèves de l'école de Beaumont sont venus présenter deux pièces intitulées "Maggie" et "Les quatre prunes" sous la direction de St-Ephrem-Marie f.d.j.

Nous tenons à féliciter le R. Père pour la belle tenue de ses élèves, et le remercier d'avoir si bien répondu à notre invitation. Mais nous y reviendrons.

A la suite de plusieurs requêtes, votre correspondante, amie-lectrice, est très heureuse de faire revivre le Courrier de Morinville. Elle compte cependant beaucoup sur la collaboration de tous. S'avez-vous n'aidant en me faisant parvenir vos nouvelles?

## PICARDVILLE

Dimanche dernier ont lieu une assemblée des Dames de la paroisse pour l'organisation d'un souper aux poussettes qui aura lieu le 24 février. Mme Louis Lambert, Mme Lorenzo Provost et Mme P. Cloutier se sont chargées de l'organisation.

Ce même jour deux voitures partaient du couvent pour amener une douzaine de jeunes filles accompagnées de Sr Marie-Claire, pour Morinville, afin d'assister au concert donné par des élèves de Beaumont à Morinville.

En visite chez A. C. St-Louis, L. A. C. St-Louis et famille ainsi que L. A. C. Zaharak et Mme Zahalak, tous deux stationnés à Saskatoon.

Dimanche le 24, M. Raymond Breault ainsi que Mlle Louise Breault eurent un accident. Leur voiture frappa celle de Neil L'Heureux. Mlle Louise Breault a été conduite d'urgence à l'hôpital. On nous dit qu'elle a une jambe et un bras fracturés. Les deux hommes ont eu que de légères blessures.

M. Louis French a été nommé nouveau marguillier. Il remplace M. Gédéon Nadeau.

Mme Edouard St-Louis donna la sixième enfant.

Mme Octave Breault est revenue de l'hôpital pour une autre fois. Espérons que se sera la dernière fois.

Vendredi dernier, deux jeunes hommes de Westlock se tuèrent dans un accident de la route sur le chemin de Clyde-Westlock. Ce sont MM. N. Crane et S. Brooks. Ils revenaient de courir à Edmonton. Ils laissent tous deux leurs jeunes femmes dont l'une d'elle, Mme Crane — Audrey Gower — a été transférée à l'hôpital de la Miséricorde.

Chez Normand St-Louis, assemblée de la F.U.A. junior, afin de choisir un sujet de débat à la prochaine réunion. Ce qui fut fait avec entrain. Assistèrent à cette assemblée: Mlle G. Hogue, secrétaire; Mlle R. Teller, Christine Rosendale, M.M. Roger et Jean Dehoux, Roland et Léonard Gauthier, ainsi que Normand St-Louis, ce dernier fut nommé président. Bonnie Burns secrétaire, R. Chihun, directeur.

Faisons commissions. Portons valises, caisses. Livrons paquets, messages. Garçons et autos à votre service.

T. M. CHAMPION  
CHAMPION'S  
PARCEL DELIVERY  
10223 - 106  
Tél. CA 2-2346 — CA 2-2056

Ferd Nadon  
BIJOUTIER  
REPARATION DE MONTRES  
ET BIJOUX  
En face de la "Bay"  
10115 - 102e rue Edmonton

James D. Fisher  
Avocat Notaire  
de langue française  
Fisher, Compagnelli & Myers  
916 Hall Building  
780 West Pender Street  
Tél. TA 6388 Vancouver 1, B.C.

Achetez tous vos vêtements  
d'enfants chez les frères Tougas  
propriétaires de  
Jack and Jill  
Avenue Jasper, à l'ouest de  
l'Hôtel Cecil  
Westmount Shopping Center  
Bonnie Doon Shopping Center

Voilà une femme bien avisée!

Elle augmente la valeur du dollar qu'elle consacre à l'augmentation du foyer en appelant l'hiver lorsque nous ne sommes pas trop occupés — il nous fait plaisir alors d'accepter des travaux de rénovation d'intérieur.

L'été prochain nous ne serons peut-être pas en mesure d'entreprendre des travaux de ce genre. Aujourd'hui, elle obtient plus rapidement un meilleur service parce que les travailleurs qualifiés sont plus en mesure de répondre à ses besoins.

Il y a certainement des travaux à effectuer chez vous ou à votre place d'affaires. Vous y gagnerez à les faire exécuter dès maintenant.

AIDEZ-VOUS VOUS-MÊMES TOUT EN AIDANT VOTRE LOCALITÉ À ACCROÎTRE L'EMPLOI ET LE REVENU. POUR CONSEILS ET ASSISTANCE, ADRESSEZ-VOUS À VOTRE BUREAU LOCAL DU SERVICE NATIONAL DE PLACEMENT.

Publication autorisée par le ministre du Travail du Canada 2009

## FALHER

### NAISSANCES

A. M. et Mme Richard Gervais, née Mary Ireland, une fille.

M. et Mme Gérard Lévesque, née Marguerite Granger, un garçon.

M. et Mme Norman Maisonneuve, née Carol Kirkland, un garçon.

Aussi à l'occasion de la naissance d'une petite fille, née le 8 janvier, à Fort Vermilion, enfant de M. et Mme Jean-Louis Moquin, née Antoinette Briens, autrui de Falher, baptisée sous les noms de Marie Adrienne Jacqueline Parrain et marraine: M. Herman et Mlle Adrienne Boivert, se rendaient aussi à Fort Vermilion pour cette occasion M. et Mme Armand Boivert et Mme Joseph Lemire.

M. Philippe Hébert passa quelques jours à Edmonton pour soins médicaux. Mlle Cécile Arcand fut hospitalisée à l'hôpital de High Prairie pour une journée.

Mme Roland Hardy, née Fleurette Gagnon, de Vancouver, visitait, la semaine dernière, son frère M. Charles Gagnon, autrui de Falher, et également des traitements à l'Université.

Nous lui souhaitons prompt rétablissement.

M. et Mme Gérard Blanchette sont les heureux parents d'un garçon né le 12 janvier. L'enfant fut baptisé le 17 janvier. Parrain et marraine: M. et Mme Donat Benoit.

Mme Gérard Bélanger est actuellement à l'hôpital de High Prairie. Nous lui souhaitons de revenir parmi nous.

## GIROUXVILLE

M. et Mme Gérard Blanchette sont les heureux parents d'un garçon né le 12 janvier. L'enfant fut baptisé le 17 janvier. Parrain et marraine: M. et Mme Donat Benoit.

Mme Gérard Bélanger est actuellement à l'hôpital de High Prairie. Nous lui souhaitons de revenir parmi nous.

## VIMY

M. et Mme Alphonse Bilodeau fêtèrent leur 35<sup>e</sup> anniversaire de mariage, la semaine dernière, dans une veille surprise que leurs enfants avaient organisée pour eux. Parents et amis se réunirent pour passer une agréable soirée et un joli cadeau leur fut présenté.

Dimanche le 24 janvier un shower avait lieu dans la salle paroissiale en honneur de Mlle Germaine Bernard dont le mariage aura lieu le 6 février.

Une cinquantaine de dames et demoiselles se rassemblèrent pour passer une belle après-midi, organisée par Mme Paul-Emile Huot et Mlle Denise Fortier.

Les cadeaux étaient apportés dans une jolie voiture décorée, par Maurice Bernard, petit cousin de la future mariée. Elle ouvrit ses cadeaux assistée de sa mère Mme Henri Bernard, Mme Kon Kantor et Mlle Kantor. Un délicieux goûter terminait l'après-midi.

Mme Maurice Huot passa quelques jours à l'hôpital de Westlock, la semaine dernière.

## WESTERN CANADA NEWS LTD.

(PALACE OF SWEETS)  
Magazines et journaux français (Québec et de France)  
Bonbons de choix  
A VARIETES DE TABAC EN FEUILLE DE QUEBEC,  
\$1.10 à \$1.40 LA LIVRE  
Assortiment en feuilles de Cécil

10359 ave Jasper (en face de l'Hôtel Cecil) Edmonton

Faisons commissions. Portons valises, caisses. Livrons paquets, messages. Garçons et autos à votre service.

T. M. CHAMPION  
CHAMPION'S  
PARCEL DELIVERY  
10223 - 106  
Tél. CA 2-2346 — CA 2-2056

Ferd Nadon  
BIJOUTIER  
REPARATION DE MONTRES  
ET BIJOUX  
En face de la "Bay"  
10115 - 102e rue Edmonton

James D. Fisher  
Avocat Notaire  
de langue française  
Fisher, Compagnelli & Myers  
916 Hall Building  
780 West Pender Street  
Tél. TA 6388 Vancouver 1, B.C.

Achetez tous vos vêtements  
d'enfants chez les frères Tougas  
propriétaires de  
Jack and Jill  
Avenue Jasper, à l'ouest de  
l'Hôtel Cecil  
Westmount Shopping Center  
Bonnie Doon Shopping Center

Voilà une femme bien avisée!

Elle augmente la valeur du dollar qu'elle consacre à l'augmentation du foyer en appelant l'hiver lorsque nous ne sommes pas trop occupés — il nous fait plaisir alors d'accepter des travaux de rénovation d'intérieur.

L'été prochain nous ne serons peut-être pas en mesure d'entreprendre des travaux de ce genre. Aujourd'hui, elle obtient plus rapidement un meilleur service parce que les travailleurs qualifiés sont plus en mesure de répondre à ses besoins.

Il y a certainement des travaux à effectuer chez vous ou à votre place d'affaires. Vous y gagnerez à les faire exécuter dès maintenant.

AIDEZ-VOUS VOUS-MÊMES TOUT EN AIDANT VOTRE LOCALITÉ À ACCROÎTRE L'EMPLOI ET LE REVENU. POUR CONSEILS ET ASSISTANCE, ADRESSEZ-VOUS À VOTRE BUREAU LOCAL DU SERVICE NATIONAL DE PLACEMENT.

Publication autorisée par le ministre du Travail du Canada 2009

## Bon renom depuis des années

Nous avons mérité notre place au premier rang pour plusieurs raisons; mais la principale entre toutes est une réputation qui inspire confiance. Depuis de nombreuses années, le public peut se fier au service que nous offrons, et cela toujours à des prix modérés et en respectant tous les désirs de nos clients. Cette façon d



## SAINT-PAUL

Un mariage d'intérêt local était célébré à Edmonton, samedi 19 janvier, à la paroisse St-Joachim. Mlle Jeanne Mailloux, fille de feu M. Elise et de Mme Mailloux, autrefois de St-Paul, épousait M. Gordon Warren, d'Edmonton. Parmi les 125 invités à la réception au Club Embassy étaient les membres de la famille Mailloux de St-Paul, M. et Mme Edouard Mailloux, grand-père, M. et Mme Maurice Mailloux, oncle de la mariée qui lui servait de témoin; M. et Mme Fred Bellevue et Suzanne; Mme Pauline Bédard, Paulette et Denis; M. et Mme Henry Bielech; et M. et Mme J. O'Driscoll.

Jeudi dernier, Mlle Françoise Fortin quittait St-Paul en destination de Chicoutimi, P.Q., après avoir prêté son concours dévoué aux œuvres de notre diocèse pendant 8 ans. Après quelques mois de repos, on dit qu'elle reviendra à Edmonton pour prendre du travail au bureau de "La Survivance". Ici elle avait charge de secrétaire diocésaine d'Action Rurale et d'Etablissement Rural et était responsable du Centre Catholique. Son talent d'organisatrice a souvent été mis à profit à l'occasion de retraites fermées, de camps d'été, de réunions, etc.

Dimanche soir dernier une quinzaine de personnes se réunissaient au Centre d'Accueil Quirion à St-Edouard, y compris l'exécutif diocésain des deux organismes: Action Rurale et Etablissement Rural, pour lui dire au revoir. En guise de remerciement et d'appréciation un ensemble de deux maillots lui fut offert.

Depuis le commencement du mois, il y a un nouveau gérant à la Treasury Branch: M. Russel Logush de Two Hills, Alberta, qui remplace M. Paul Rhéaume, mort subitement l'autome dernier. Un gérant temporaire avait occupé la position entre temps.

La série de 15 cours de Préparation au Mariage a commencé lundi soir dernier avec 34 jeunes gens et jeunes filles inscrits. Ces cours ont lieu au Centre Catholique et sont donnés dans des langues par les prêtres de la paroisse.

Notre Journal local mentionnait dans son dernier numéro que le conseil de Ville a accordé durant l'année 1959 36 permis pour construction de maisons privées au montant de \$386,825. L'année précédente 27 permis de construction de résidences avaient été accordés, ce qui indique que le progrès se continue.

## DECEES

BUTEAU: Le 20 janvier 1960, Mme Elise Buteau décédait à l'âge de 98 ans au Foyer Youville à St-Albert. Elle laisse pour pleurer son départ: un fils adoptif, Frank Howard, d'Edmonton; une petite-fille et un petit-fils, une sœur, Mlle May Ryan, de Delburne. Le service funéraire eut lieu samedi à 10h, en l'église de St-Albert, avec le Père Tardif comme célébrant; enterrement au cimetière de St-Albert. Foster and McGarvey Limited, entrepreneurs.

## Annonces classées

Servante demandée  
S'adresser à Docteur J. Boulanger,  
téléphone GA 2-2009.

## A VENDRE

A vendre, une demi section pour culture mixte. Sur grand chemin No 28. Pour plus d'informations écrire à Boite 587, St-Paul, Alta.



Combinez  
SOLEIL-  
NEIGE-  
PLAISIR

... au Québec

Il est temps de préparer vos vacances d'hiver au Canada français, où la neige est épaisse et sûre, l'air sec et clair, le soleil fort et brillant.

Demandez une brochure gratuite sur le ski dans la Province de Québec en écrivant aujourd'hui à l'Office Provincial de Publicité, Hôtel du Gouvernement, Québec, Canada ou 48 Rockefeller Plaza, New-York 20, N.Y.

LA PROVINCE DE  
**Québec**

## ST-JOACHIM

Mercredi dernier avait lieu la première assemblée de l'année des Dames de St-Anne sous la présidence de Mme Dubord. Etant à la fin du terme du présent comité, des élections présidentielles furent organisées. Le nouveau comité se compose comme suit: présidente honoraire: Mme Fred Dubord; présidente: Mme André Lachambre; vice-présidentes: Mmes Richard Arcand et Hector Dupuis; secrétaire: Mme Aimé Trudeau; trésorière: Mme Joseph Lator.

Présidentes des divers comités: hôpital: Mme Louis Belland; spirituel: Mme Lucien Bédard; recrutement: Mme Adrien Blais; Centre Marial: Mme Lucien Roch; J.A.M.M.L.: M. Ernest Gaudin; récréatif: Mme Jeanne St-Arnaud; chorale: Mme Richard Arcand; organisatrice: Mme Alphonse Pissette; courtoisie: Mme Albert Thibault.

Nous remercions les noms des dames conseillers dans la prochaine chronique.

Après les remerciements de Mme Dubord à l'égard de son comité, le P. chapelain à son tour prit la parole pour féliciter les nouvelles élues et remercier chaleureusement les dames sortant de charge pour leur magnifique dévouement durant les trois dernières années. Il les remercia aussi du montant de deux cents dollars versé pour la bourse des vocations.

Je ne voudrais pas passer sous silence le rapport du Centre Marial rendu par Mme Lafèche qui mit à l'évidence le dévouement de charité que pratique des dames congréganistes à l'endroit des pauvres. Je veux mentionner particulièrement Mme Séguin qui durant l'année 59 tricota 40 paires de chaussons et 18 paires de mitaines pour la Noël des pauvres au Centre Marial. Le bel exemple de charité que nous donne cette dame congréganiste, nous fait comprendre que l'amour des pauvres est une des conditions pour entrer au ciel.

Avant de se quitter, Mme I. Turcotte obtint l'obligeance de montrer des photographies posées lors du baptême catéchiste de la paroisse. Deux souvenirs mémorables pour tous les paroissiens.

Présentement en visite chez M. et Mme Charles Bachelier, leur fille et leur gendre, M. et Mme André Delaune accompagnés de leurs filles Michou et Claudine, de Toronto.

## Noces d'Or de M. et Mme Xavier Prévillé

Dimanche 17 janvier était cause de grande joie, chez M. et Mme Xavier Prévillé, puisque c'était l'anniversaire de cinquante ans d'heureux mariage.

Mme Prévillé, née Marie-Louise Plante, est venue au monde à Crookston, Minnesota, en 1894.

M. Prévillé est venu au monde à Chatham, Minnesota, en 1887 et il a épousé Marie-Louise Plante en 1905 pour venir demeurer à Beaumont avec ses parents.

En 1907, il a épousé Marie-Louise Plante à St-Edouard sur un home-stand.

Puis en 1910, il épousa Marie-Louise Plante et ils s'en retournèrent à Beaumont pour y demeurer jusqu'en 1918.

En 1918, ils retournèrent à St-Edouard et là ils ont cultivé et élevé leur famille de 4 enfants jusqu'en 1947, alors qu'ils se retirèrent à St-Paul.

Leurs quatre enfants sont: Armand, Edmonton; Edouard, St-Paul; Alice, Mme Armand Pomeau, St-Paul; et Blanche, Mme Paul Lafore, Edmonton.

Un dîner anniversaire fut servi à leur résidence et dans l'après-midi plusieurs parents et amis sont venus offrir leurs souhaits de bonheur et longue vie.

Le soir un souper-buffet fut servi. Les invités de la villa à la réception étaient: M. et Mme Armand Prévillé, Mme Blanche Plante, M. et Mme Paul Lafore, M. et Mme Emile Magnan, Mlle Marguerite Prévillé, M. Clarence Nault et M. Réal Prévillé.

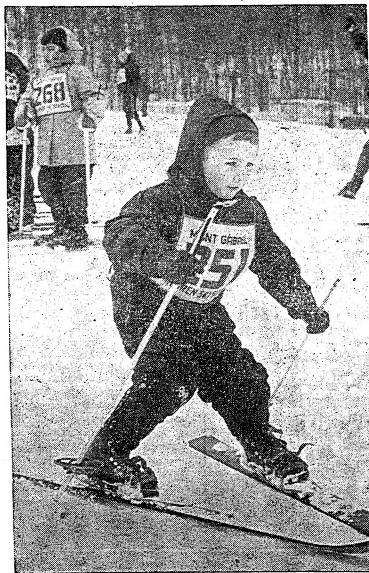
Il y a quarante ans passés les vieux parents de M. Prévillé ont célébré leurs nocces d'Or dans cette même maison.

—Les victimes de la fortune les plus à plaindre sont celles qui ne la poursuivent pas. Cite de Belzeve

—Quelque mérite qu'il puisse y avoir à négliger les grandes places, il y en a peut-être encore plus à les bien remplir. Vanvengargues

—Si on enlevait du cœur humain l'amour-propre et l'amour sale, le monde serait un paradis pour l'humanité. Guy Dupréhault

—Nous vivons dans un siècle où les idées superflues surabondent, et qui n'a pas les idées nécessaires. J. Joubert



La valeur n'attend pas le nombre des années. — C'est ce que semble vouloir démontrer ce jeune skieur, tout heureux d'être arrivé au bas de la côte sans avoir mordu... la neige.

## Son Eminence le cardinal Léger lance la Grande Mission de 1960

Montréal, (COC) — Son Eminence le cardinal Paul-Emile Léger, archevêque de Montréal, a lancé officiellement, le jour de l'Épiphanie, la Grande Mission de 1960. A cette occasion, Son Eminence a célébré une messe pontificale en la basilique Marie-Reine-du-Monde.

La Grande Mission "Dieu est notre Père" se fera en même temps dans toutes les paroisses et les institutions religieuses du diocèse. Elle commencera le premier dimanche du Carême, soit le 6 mars, pour se terminer le dimanche des Rameaux, soit le 10 avril.

La cérémonie du 6 janvier réunissait dans l'église-mère du diocèse les principaux responsables de la Grande Mission qui étaient environ au nombre de 1.200 et dont le principal contingent était formé des délégués de chacune des paroisses du diocèse.

VERS UN REVEIL DU SEIN RELIGIEUX

Dans son allocution aux ouvriers de la Grande Mission, le cardinal Léger a souligné que les buts de la Mission étaient de "réveiller le sens religieux chez tous en faisant renaitre la religion dans les consciences assoupies et

Immaculée-  
Conception

Dimanche passé le 24 janvier avait lieu la première assemblée générale des Dames de St-Anne pour l'année 1960. Une soixantaine de dames étaient présentes. Pour commencer la réunion les jeunes demoiselles du Club LaSalle nous servaient un délicieux petit goûter préparé délicatement par les dames de l'exécutif qui se retirèrent.

Après l'on procéda à l'assemblée. L'on distribua à chacune des dames un rapport financier pour 1959, qui fut accepté à l'unanimité. Mme Landry, présidente sortant de charge profita de l'occasion pour remercier les dames pour leur beau travail et leur généreuse coopération.

M. Ketchen, à son tour, remercia Mme Landry et son exécutif pour leur dévouement et leur travail. Il remercia aussi Mme A. Piché et les dames qui font leur visite régulière à l'Hôpital St-Joseph. Un grand merci aussi à Mme Marie-Claire Lortieau qui s'occupe si fidèlement d'organiser la quête mensuelle pour les gens dans le besoin.

Mme A. Piché présenta à Mme Landry et à Mme Verreux, secrétaire-trésorière, un petit cadeau en remerciement de leur beau travail.

Elues sur l'exécutif: présidente: Mme Y. Orzech; vice-présidente: Mme I. Bouchard; secrétaire-trésorière: Mme Fernand Forest; conseillères: Mmes E. Oumet, F. Nys, A. Desjardins, L. Montpelli, A. Flanagan, M. Gagnon, A. Deau, Angelo Gérard, A. E. Roe; que. Nos félicitations.

BAPTÊME

A M. et Mme A. Morin, un fils, Robert Marc. Parrain et marraine: M. et Mme Bossé.

## Il serait important que les Canadiens vivent selon leurs moyens

Winnipeg. — M. James Coyne, gouverneur de la Banque du Canada, soutient que les Canadiens "vivent bien au-dessus de leurs moyens" depuis cinq ans, qu'ils se placent ainsi dans une situation précaire et que leurs dépenses excessives les forcent à importer outre mesure, à faire des importations qui nuisent à l'embuche au pas au Canada, mais à l'étranger.

Il a parlé ainsi devant le Canadian Club de Winnipeg.

Nous nous entendons de plus en plus avec l'étranger, dit-il, pour atteindre un niveau de dépenses en immobilisations et un niveau de confort, qui sont plus élevés que ne le justifie notre capacité de gagner.

Si nous consentions à ne plus emprunter à l'étranger, ajouta-t-il, à limiter au Canada nos nouvelles mises de fonds, nous réduirions la poussée inflationniste, diminuons le déficit que nous avons dans nos relations avec l'étranger et serions en meilleure position pour faire face à la concurrence sur les marchés d'exportation.

IMPORTATIONS ET EMPRUNTS

Puis rappelant que nos importations augmentent plus rapidement que nos exportations, il déclara notamment: "Je n'ai aucun doute que nous pourrions accroître nos exportations et réduire en même temps nos importations, si nous faisons preuve de mesure dans nos dépenses en immobilisations au Canada. Nous pourrions réduire nos importations de biens d'équipement et utiliser ainsi une plus grande quantité de nos ressources à la production de biens pour le marché domestique et les marchés d'exportation."

M. Coyne se dit convaincu que le Canada peut se développer à un bon rythme sans emprunter à l'étranger.

"Les épargnes des Canadiens, affirmait-il, peuvent actuellement fournir tous les fonds dont ont besoin nos gouvernements et notre industrie pour les dépenses en immobilisations.

"Nous efforçons de vivre selon nos moyens, ce ne serait nullement nous divorcer d'avec le progrès et l'expansion."

Le gouverneur de la Banque du Canada croit fermement que pour maintenir l'embuche à un niveau élevé

dans notre pays, il n'est pas nécessaire de maintenir nos dépenses en immobilisations au niveau vraiment trop élevé, selon lui, où elles sont présentes.

"En vérité, explique-t-il, il est manifeste que ce sont nos dépenses excessives au Canada qui nous obligent à faire de trop grandes importations, lesquelles servent surtout à maintenir l'embuche à l'étranger.

"En nous efforçant d'atteindre un rythme excessif d'expansion, nous avons trop aiguillonné l'embuche dans certains domaines et lui avons nu dans d'autres plus stables. Cette politique n'a certainement pas aidé l'embuche au Canada.

Le déficit dans nos relations avec l'étranger s'est élevé l'an dernier à \$1,366,000,000.

## Le général Massu est rappelé

Paris. — De sources autorisées dans le ministère français de la Défense on apprend que le gouvernement français a rappelé d'Algérie à Paris le général des troupes aéroportées, Jacques Massu, en rapport avec un article paru dans un journal de l'Allemagne de l'Ouest rapportant qu'il avait critiqué la politique algérienne du président Charles de Gaulle.

Les mêmes sources disent que Massu, qui nie les déclarations qu'on lui impute, doit arriver à Paris bientôt.

Les sources d'informations précisent que la décision a été prise après une réunion, tenue entre le premier ministre Michel Debré et le ministre des Forces armées, Pierre Guillaumat. Debré est ensuite allé chez le président de Gaulle, au palais de l'Élysée.

Talleyrand, très souvent, était un homme fort spirituel. Ainsi rencontrant un jour un bailli fort bien en cour, mais qui se distinguait par une laideur et une maigreur excessives, il lui dit à brûle-pourpoint: "Monsieur le bailli, chaque fois que je vous rencontre, je dois vous admirer." Et pourquoi donc? demanda le bailli très flatté. "Pour vous admettre, répondit Talleyrand. En effet il n'y a que vous d'aussi hardi dans votre royaume pour marcher sur des jambes aussi maigres et aussi fines..."

(ULTRAMARE)

**Jules Van Brabant**  
Tél. 355  
Rés. 512  
C.P. 98  
St-Paul  
Alberta

Agent au gros et au détail  
des produits  
**WHITE ROSE**  
**ENGRAIS ELEPHANT**  
**BRAND**  
**HOLLAND TWINE**  
**CHIMIQUE AGRICOLES**  
Qualité garantie.

## Canadiens en mission à l'île de l'Ascension

De l'Ascension. — Deux avions de chasse à réaction canadiens se sont posés sur cette île du centre de l'Atlantique après un vol de 1,400 milles depuis le Brésil, qui serait le plus long accompli jusqu'à l'île de l'Ascension par des appareils à réaction du Canada.

Ces deux CF-100 du Québec seront postés, le reste de l'année, sur cette île de 35 milles carrés et leurs équipages participeront à des observations canalo-américaines dans le domaine des fusées balistiques.

L'île de l'Ascension, qui appartient à la Grande-Bretagne, est la dernière base d'observation des missiles lancés du cap Canaveral, à 5,000 milles de distance en Floride.

Quatre avions du gouvernement canadien et 24 aviateurs canadiens sont déjà arrivés à l'île de l'Ascension pour prendre part à l'opération appelée "Lookout".

—La vie n'est ni un jour de fête ni un jour de deuil, elle est jour de travail. Vinet

—Chacun de nous a dans sa vie des pages qu'il ne connaît pas et qui sont écrites par les mérites des autres. Georges Maze-Sencier

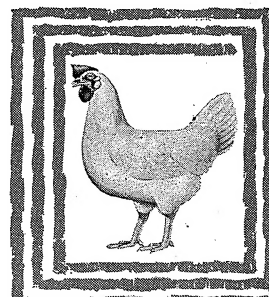
**J. S. HERSCHTEL**  
COMPTABLE ET AUDITEUR  
Conseiller en impôts  
sur revenus de fermes  
Tél. CA 2-7278  
9930 - 106ème rue, Edmonton

**FERD NADON**  
BIJOUTIER  
REPARATION DE MONTRES  
ET BIJOUX  
En face de la "Bay"  
10115 - 102e rue, Edmonton

**Motel Northgate**  
Taux d'hiver: \$5.00 par jour  
\$21.00 la semaine, et plus.  
Cuisine — Moderne — Télévision  
atmosphère de tranquillité  
Chemin no 2 nord  
137 Ave et route de St-Albert  
Tél. GL 5-4656

## TECHNICIENS DE LABORATOIRES DIPLOMES

demandés pour l'Hôpital Notre-Dame (178 lits) à North Battleford, Saskatchewan. Salaire d'après expérience et entraînement reçu, variant de \$275. à \$326. Le laboratoire est sous la surveillance continue d'un pathologiste. Personnel possédant d'une excellente ligne de conduite. S'adresser à l'Officier en charge du Personnel, Hôpital Notre-Dame, North Battleford, Sask.



## SWIFT'S SKY-HI 316

Détient un nombre inusité de facteurs profitables. Taux de production très élevé avec des œufs d'excellente grosseur, très persistante dans la production — habileté de produire à un taux élevé durant une longue période. Economique dans son entretien, bonne survie et la qualité intérieure de ses œufs est excellente. Idéale pour la ponte ou le marché. Commandez cette excellente poulesse maintenant de

**Swift Canadian Co. Ltd. Hatchery**  
Edmonton, Alberta  
Tél.: le jour: GR 9-2021 — la nuit: GR 9-2027

**HATCHERY DIVISION**  
**Swift**  
77 Seven Year Plan, and Twenty Years

**10% d'escompte**  
sur toutes les commandes reçues 4 semaines avant la date requise de la livraison!

**Les Poussins Paramount**  
**CO-OP**  
ET DINDONNEAUX, GRANDISSENT ET PRODUISSENT TOT!  
COMMANDEZ DES AUJOURD'HUI!

752 poules: New Hampshire, Rocks Barrées, Rocks Blanches, Rocks croisées barres-rouges, Leghorn rouges croisées, Light Sussex, Dindonneaux Coop à poitrine bronzée.

Demandez notre catalogue gratuit  
Succursales Coop à Edmonton, Edmonton-Sud, Calgary, Camrose, Lethbridge, Willingdon.

**CO-OP HATCHERIES**  
Your Farmer-Owned Co-Operative  
Head Office: 10172 - 98th Street, Edmonton, Alberta

**COMPTABILITE GENERALE**  
Rapports sur l'impôt — Rapports financiers  
Comptabilité générale faite sur les lieux (campagne ou ville)  
ou à  
218 EDIFICE KRESGE, EDMONTON  
**LAURENT HEBERT, comptable**  
Téléphone, bureau: GA 2-4949 — rés. CE 3-5173

# A l'Antenne de chfa

Qui a osé parler des hivers rudes et rigoureux du Canada ? Il fait beau 24 heures par jour, et sept jours par semaine, de sorte que c'est devenu un vrai plaisir de faire de la radio...

"Radiophoniquement parlant", si vous ne permettez d'expression, la semaine a été une des plus occupées. Mais parlons d'abord des...

## ICE CAPADES

Ceux qui n'ont pas assisté à une des neuf représentations données la semaine dernière, peuvent se mordre les poignets, car ils ont manqué un petit chef d'œuvre sur glace. Personnellement, j'ai été déçu par la grandeur de ce spectacle. Déjà nous vous invitons à assister au ICE CAPADES 1961.

## AU JOUR LE JOUR

À l'émission du mardi, 19 janvier, il nous a fait plaisir d'accueillir le célèbre chanteur-compositeur, de la télévision canadienne, Bob Coulet, un fils d'Edmonton, dont le succès ne cesse d'augmenter au Canada et aux États-Unis. M. Coulet a impressionné un artiste plein de vie, d'énergie et extrêmement sympathique. Nos auditeurs ont été amusés d'apprendre que Bob Coulet a débuté sa carrière, s'étant vu refusé une position d'annonceur à CFRN, parce qu'il parlait anglais avec un accent français, et qu'après une audition à CHFA, on avait trouvé qu'il avait un trop fort accent anglais pour annoncer en français. "Nul n'est prophète dans son pays".

Toujours à l'émission "AU JOUR LE JOUR", nous avons lancé la semaine dernière, LE PROJET CANADIEN. Pour ceux qui n'étaient pas à l'émission lors de cette émission voici encore une fois en quoi consiste cette campagne.

## POUR QUE L'HISTOIRE SURVIVE...

Le Conseil Canadien du Théâtre, représentant les cultivateurs de théâtre du Canada et de l'Inde, et les paquebots de

thé de ce pays, ont décidé de lancer un programme destiné à préserver pour les générations futures un chapitre de l'histoire canadienne qui autrement se perdrait peut-être.

En coopération avec les historiens, les écrivains, les hommes de recherche, les collectionneurs et les musées du Canada, le Conseil Canadien du Théâtre entreprend à l'échelle nationale un programme de recherches pour des services à, des documents et ustensiles ayant rapport au théâtre, et d'une façon générale, tout autre article qui a trait aux premiers jours du Canada, à son exploration, ou qui est associé avec des événements ou personnalités historiques.

## UNE FOIS ACCESSIBLES...

Les résultats de ces recherches seront mis à la disposition de tous les Canadiens d'une façon ou d'une autre selon la diversité des données qui seront assemblées. Plusieurs plans sont possibles: 1. Une exposition itinérante de photographies ou autres illustrations, de répliques ou de modèles, destinée aux musées, aux galeries d'art, aux écoles, aux grands magasins, aux foyers d'église, etc. 2. Une biographie canadienne de théâtre, comprenant non seulement des références à tout livre contenant des notes ou anecdotes sur le théâtre au Canada, mais encore des résumés d'articles et de l'information sur les objets de musée, etc.

## FINALEMENT...

Si les résultats de ces recherches sont suffisants pour permettre l'établissement d'un musée illustrant la place tenue par le théâtre dans l'histoire et les coutumes du Canada, le Conseil Canadien du Théâtre commanditera et supportera un tel musée.

Ce projet prendrait soit la forme d'une salle ou d'une section spéciale dans un musée déjà existant et riche

en objets historiques canadiens, soit d'un édifice indépendant dans la communauté qui prouverait que son histoire se lie le plus étroitement à l'histoire du commerce canadien du théâtre.

De l'information, des illustrations et d'autres matériaux basés sur les programmes de recherches seront immédiatement mis à la disposition des écrivains et éditeurs, des sociologues, commentateurs de la radio et de la télévision, des scripteurs et des libraires.

Toutes les personnes en possession d'une collection d'objets ou de données qui rattachent le théâtre à l'histoire du Canada, ou qui connaissent de telles collections, sont instamment priées d'en faire part au Conseil Canadien du Théâtre, pour que ces collections ou ces objets puissent être catalogués. Il faudrait aussi faire savoir s'ils pourraient être exposés.

Toute communication doit être adressée à:

M. Donald M. Langton, Conservateur provisoire, Musée Canadien du Théâtre, Conseil Canadien du Théâtre, 15 Mary Street, Toronto 5, Ontario

Et c'est tout pour cette semaine, nous vous souhaitons, naturellement, une très bonne semaine avec tous les divertissements que vous apporte CHFA, 17 heures par jour.

## La religion conduirait à la paresse

Sofia (COC) — Dans un style bien communiste, le journal bulgare (Wetserni Novini) se plaint des conséquences défavorables pour la réalisation du plan quinquennal de la pratique religieuse et du participation de la réception de la Sainte Communion.

Le journal écrit qu'il y a encore de trop nombreux Bulgares qui reçoivent la Sainte Communion. Cette réception empêche les réalisations créatrices du plan quinquennal et met des obstacles au travail des ouvriers socialistes; elle fait espérer une aide surannée, tuant la foi en la puissance du travail.

## 3 jeunes "nazis" de N.-Y. accusés de trahison...

New-York. — Trois jeunes antisémites ont été condamnés à un accablant sans borne, un magistrat les renvoyant à la cour d'assises sous l'accusation extrêmement grave de "trahison" — qui, dans l'état de New-York est passible de l'électrocution.

C'est la première fois que le crime de trahison est retenu contre des prévenus par un magistrat et non pas un "grand jury". C'est ce qu'a fait le juge Milton Solomon contre John Wallace, 27 ans, "fuehrer" précoisant l'abolition de la constitution, ainsi que la déportation de tous les Juifs en Israël et de tous les Noirs en Afrique, et ses deux uniques porteurs, de quelques jours à peine, Hugh J. Barlow, 19 ans, et Richard E. Phelps, 16 ans.

Comité du Chapelet, Poste CHFA, 10012 - 109e Rue, Edmonton, Alberta. Mon cher Monsieur,

Veillez trouver ci-inclus mon offrande

de \$..... pour aider au maintien de la récitation quotidienne du Chapelet à la Radio.

Nom ..... Adresse .....

## Surprise savoureuse!



Si vous cuisez à la maison, voici une brioche à double surprise: saveur enrichie de fruits et d'épices... texture tendre et légère de la pâte, grâce à l'emploi de Levure Séche Active Fleischmann. Servez le strudel au sortir du four, ou grillé.

## STREUSEL EN TOUTRIÈRE

1. Chauffer à ébullition 1/2 tasse de lait. Ajouter, en remuant, 1 c. à thé de sel. 1/2 tasse de sucre granulé. 1 c. à thé de beurre. Laisser tiédir.
2. Entre temps, mesurer dans un grand bol 2 tasses d'eau tiède. Ajouter, en remuant, 1 c. à thé de sucre granulé. Saupoudrer sur le dessus 1 enveloppe de Levure Séche Active Fleischmann. Laisser reposer 10 min., puis bien brasser. Ajouter, en brassant, le mélange de lait tiédi et 2 œufs bien battus. 1/2 c. à thé de vanille. 2 tasses (env.) de farine tout-usage, tamisée une fois. Battre en pâte lisse et élastique. Ajouter, en pétrissant, 1 c. à table de zeste d'orange râpé. 1/2 tasse de raisins de Corinthe. 2 tasses (env.) de farine tout-usage, tamisée une fois.
3. Renverser sur une planche farinée; pétrir jusqu'à ce que lisse et élastique. Placer dans un bol graissé. Laisser lever pendant 45 min.



## A.E.B.A.

## Le Cercle Pie XII a tenu son Assemblée à la mission du Lac-la-Biche

Le Cercle Pie XII tenait sa séance régulière le 16 janvier dernier, cette fois à l'Académie Saint-Joseph de la mission du Lac-la-Biche. Presque tous les membres y étaient présents.

On débuta par une messe très bien préparée par la messe, si bien préparée même que tous en sortirent vainqueurs, d'un côté Robert Gaucher, Albert Le Duc, Victor Couture sous la présidence de leur chef d'équipe, Philippe Durand et de l'autre sous le chef Raymond Bachand, Albert Hébert, Georges et Edouard Groleau. Sincères félicitations à ces jeunes pour avoir si bien maîtrisé leur sujet.

On passa de suite à l'instructive causerie du R.P. Roméo Levert, o.m.i., Directeur de l'Académie, sur la Messe en tant que Sacrifice. Le conférencier nous donna l'exposé dogmatique de la Messe, renouvellement du Sacrifice de la Croix pour conclure sur l'importance de nous bien préparer et de montrer à nos élèves comment s'y préparer chaque fois qu'ils auront le bonheur d'y assister. Aussi faire comprendre à nos garçons la grandeur du privilège de pouvoir servir le prêtre, instrument du Christ lui-même, au Saint Sacrifice de la Messe.

Puis Sr Marie-Ludger, de Plamondon, Secrétaire

dors, nous donna un rapport très intéressant sur la dernière assemblée de l'A.E.B.A. tenue à Edmonton, le 29 décembre dernier. L'on passa ensuite à la discussion des derniers détails de l'organisation de notre prochain festival à Plamondon. Grâce au bon travail effectué par le Comité du Festival, nous n'avions plus qu'à approuver ou rejeter les divers points proposés. Un vote de remerciement fut ensuite voté par le Cercle Pie XII envers "La Survivance" pour avoir si fidèlement et clairement publié les rapports Cameron et Cormack. Le Père Thomas Pelletier, de Breynat, commenta ensuite de manière très instructive et vive ces deux rapports surtout en ce qui concerne les écoles séparées. Ses propres expériences dans ce domaine contribuèrent beaucoup à nous éclairer sur la question de l'enseignement de la religion dans nos écoles.

Un succulent goûter termina une autre après-midi, bien remplie pour notre Cercle avec la résolution de nous retrouver tous de nouveau présents à la prochaine réunion qui se tiendra au Lac-la-Biche le 19 mars prochain. Le Secrétaire

## Retraites Fermées

### Etoile du Nord St-Albert

Les retraites sont de 2 jours, commençant à 7.30 et finissant à 7h. du mardi au jeudi et du vendredi au dimanche.

DAMES: du 23 au 25 février  
Mme Louis Casavant  
Legal, Tél. 48  
Mme Ernest Gobeil  
Beaumont, Tél. 22929422  
Mme Ephrem Langlois  
RR. 3, Fort Saskatchewan, Tél. 9169  
Mme Jos. St-Laurent, Sr  
Morinville, Tél. 58  
Mme A. Fortier  
Vimy, Tél. 1111

Pour renseignements supplémentaires, s'adresser à  
Rév. Père Directeur,  
Etoile du Nord,  
St-Albert, Tél. 50

—On n'est jamais si heureux ni si malheureux qu'on se l'imagine.  
La Rochefoucauld

—On ne vit pleinement qu'en vivant pour beaucoup d'autres.  
Ouyau

# SI TOUS... les Franco-Albertains adhèrent au plan de Sécurité familiale, en devenant membre de l'ACFA, en dix ans, les Franco-Albertains toucheraient la jolie somme de \$1,398,000.00

Ces chiffres ressortent d'un travail par M. Louis-Joseph Laberge, de Girouxville, qui s'est basé lui-même sur un Rapport démographique préparé par M. Gilles Boileau, démographe de la Société Canadienne d'Établissement Rural.

Si l'ACFA avait lancé son plan de Sécurité familiale il y a dix ans et si tous les chefs de famille canadiens-français de la Rivière-la-Paix avaient adhéré à ce plan, nous aurions les résultats suivants:

- Moyenne de la population canadienne-française de la Rivière-la-Paix durant les 10 dernières années 10,000
- Nombre de chefs de famille 2,300
- Pourcentage des décès annuels 66 personnes
- Sur ces 66 personnes décédées:

24 auraient été des jeunes bébés  
6 auraient été des chefs de famille  
24 auraient été des dépendants  
6 auraient été des personnes trop âgées pour être assurées

- En plaçant à 40 ans la moyenne d'âge des chefs de famille au moment où ils se seraient assurés, leurs héritiers auraient reçu 6 fois \$1,125.00, soit 6,750.00
- À la suite de la mort des 24 dépendants, leurs héritiers auraient reçu 24 fois \$500.00, soit 12,000.00
- À la suite de la mort des 24 bébés, à supposer qu'ils soient tous morts entre 4 semaines et un an, les héritiers auraient reçu 24 fois \$100.00, soit 2,400.00
- Si l'on additionne ces bénéfices reçus durant un an par les héritiers des 66 personnes décédées à la Rivière-la-Paix, l'on arrive à la somme de 21,150.00
- De son côté, l'ACFA aurait reçu 2,300 fois \$6.00 chaque année, soit 13,800.00
- Encore une fois, les chiffres qui précèdent ne sont que des moyennes annuelles. Si le plan de Sécurité familiale avait existé depuis 10 ans:

les héritiers des 660 personnes décédées auraient retiré 10 fois \$21,150.00, soit 211,500.00

et l'ACFA aurait retiré 10 fois \$13,800.00, soit 138,000.00

— Donc, grâce aux 2,300 membres de l'ACFA à la Rivière-la-Paix, les Franco-Albertains auraient reçu durant les 10 dernières années 349,500.00

— Si maintenant, en plus de la Rivière-la-Paix, nous appliquons les mêmes estimés aux régions de Saint-Paul, Bonnyville et Edmonton pour les 10 prochaines années, nous arrivons aux chiffres suivants, toujours en supposant que tous les chefs de familles franco-albertains deviendraient membres de l'ACFA:

- membres de l'Association 9,200
- nombre de mortalités 2,640
- montant payé aux héritiers 846,000.00
- montant reçu par l'ACFA 552,000.00

# TOTAL: \$1,398,000.00

Devenez membres de l'ACFA  
lors de la Grande Campagne de recrutement  
du 7 au 21 février

## 5,000 w. Nos Programmes 680 k.c.

DU LUNDI	DIMANCHE	VENREDI
AU VENDREDI	8.30—Bonjour	3.45—Sombroses et...
6.55—Bonjour	8.55—Nouvelles locales	7.30—La cave au grenier
7.00—Nouvelles R.C.	9.00—Impromptu (Paris)	8.00—Nouv. et com.
7.05—La bonne humeur	9.30—Paris, ses vedettes	8.30—Prog hollandais
7.15—Prière du matin	10.00—Monde vs Canada	
7.30—Nouvelles	10.30—Arc-en-ciel	
7.35—La bonne humeur	11.00—Messe dominicale	
8.00—Nouvelles locales	12.00—Musique en dînant	
8.05—Sports	12.15—Nouvelles locales	
8.10—La bonne humeur	12.35—Sports	
8.30—Nouvelles locales	12.30—Musique en dînant	
8.35—La bonne humeur	1.00—Prog. Italien	
9.00—Nouvelles locales	2.00—Parade des succès	
9.05—A votre service	3.35—Nouvelles locales	
9.10—Bagatelle	4.00—Opéra	
9.25—Avec Simone	9.30—Match intercity	
9.30—La bonne chanson	7.00—Heure du Rosaire	
9.45—Pour vos mesdames	8.00—Radio-Journal	
10.00—Jeunesse Dorée	8.15—Propos	
10.15—Bal musette	8.30—Nouv. dramatiques	
10.30—Un bon, et son p.	9.00—Prog. Allemand	
10.45—Vieilles de l'amour	9.30—Mél. d'Ukraine	
11.00—Radio-Journal R.C.	10.00—Nouv. et sports	
11.10—Refrains populaires	10.15—Ici l'on danse	
11.30—Musique en dînant	11.00—Adagio	
12.15—Nouvelles locales	11.30—La fin du jour	
12.25—Sports	12.00—Nouv. et sports	
12.30—Réveil rural	12.05—Recueillement	
12.45—Journal agricole	12.10—Fin des émissions	
1.00—Nouv. locales		
1.05—Impromptu		
2.00—Ranch 880		
3.30—Radio S.-Coeur		
3.45—Selon le jour		
4.00—Nouvelles et sports		
4.30—Bolte aux surprises		
5.00—Musique et trafic		
5.50—Au jour le jour		
6.00—Nouvelles locales		
6.10—Nouvelles sportives		
6.15—Aux quatre vents		
6.45—Le Chapelet		
7.00—Coeur à cœur		
7.15—Psychologie d'I vie		
7.30—Selon le jour		
9.00—Prog. Allemand		
9.30—Prog. Ukrainien		
10.00—Ici l'on danse		
10.30—Nouv. Radio-Ouest		
10.40—Ici l'on danse		
11.00—Adagio		
11.30—La Fin du Jour		
12.00—Dernières nouv.		
12.05—Recueillement		
12.10—Fin des Émissions		



## Cinéma et culture

## Films à l'écran

## Nor the Moon by Night

COTE MORALE: ADULTES

Britannique 1958. 92 min. Eastman Color. Film d'aventures réalisé par Ken Annakin avec Belinda Lee, Michael Craig, Patrick McGowan et Eric Robman.

L'histoire se déroule au cœur de la jungle africaine où des hommes rudes et brutaux se livrent une lutte sans merci. Une jeune femme à la recherche d'un fiancé qu'elle a tué, se voit reconstruite d'après le frère de ce dernier. Des intrigues se nouent au cours de chasses à l'éléphant qui se terminent dans le sang et le feu.

Un scénario absurde sert de toile de fond à des aventures banales et mal racontées. La couleur choque l'œil et donne une impression d'artificialité. Quant à l'aspect documentaire du film, le mieux qu'on puisse dire c'est qu'il rejoint à peine les productions du même genre tournées dans la brousse africaine.

Appréciation morale: Cette chronique raconte les faits et gestes de personnages dans la conduite peu édifiante confinant même au sadisme.

## Spy on Wilhelmstrasse

COTE MORALE: ADULTES

Britannique 1958. 95 min. Film d'espionnage réalisé par André de Toth avec Jack Hawkins, Gia Scala et Erik Senn.

Le Général Shottland attaché à l'Intelligence Service Britannique, fait partie de l'état-major allemand depuis vingt-cinq ans. Il joue un rôle très important dans les années 1945-44. Homme de confiance d'Hitler, il transmet des renseignements utiles aux alliés par l'entremise d'un antiquaire suisse. Arrêté par la Gestapo, cet intermédiaire est remplacé par une chanteuse qui s'oppose au général. Elle sera abattue par un officier allemand et la guerre finit. Shottland retournera seul dans son pays.

Malgré quelque faiblesse et un départ invraisemblable, ce film de guerre possède quand même de bonnes qualités cinématographiques et humaines. La construction dramatique et la mise en scène sont solides.

Appréciation morale: Les problèmes personnels que rencontre un espion courageux et intelligent méritent réflexion. Adultes.

## Man of the West

COTE MORALE: ADULTES AVEC RESERVES

Américain 1958. Deluxe color. Western réalisé par Anthony Mann avec Gary Cooper, Julie London et Lee J. Cobb.

Link Jones se voit confier par les habitants de son village le soin d'engager une institutrice. Avec les dévotions de ses concubines il prend le train pour Fort Worth. En cours de route les bandits le dérobent de son argent et le laissent dans une région inhospitalière. Avec deux compagnons d'infortune, dont une chanteuse de cabaret, ils cherchent un abri pour la nuit et se réfugient dans le repaire des malfaiteurs dont le chef est son oncle. On apprend alors que Jones autrefois faisait partie de la bande. Ce n'est qu'un simulacre de retour car il réussira à sortir vivant de l'aventure.

Appréciation morale: L'accent est mis sur la violence et le sadisme. Pour adultes avec réserves.

## Hanging Tree

COTE MORALE: ADULTES

Américain 1958. 104 min. Technicolor. Western psychologique réalisé par Delmer Daves avec Gary Cooper, Maria Shell et Karl Malden.

Ce film raconte un épisode de la vie d'un médecin, réfugié dans un camp de mineurs du Montana, pour y oublier le désastre de sa vie conjugale et la perte de son épouse. Il arrache à la mort un homme gravement blessé et parvient à guérir un jeune Suisse immigré aux Etats-Unis.

Tout ceci n'arrive pas à le sortir de son mutisme. Seul un nouvel amour saura le ramener à une vie normale.

Les conflits humains qui dessinent les personnages les uns contre les autres et une vérité psychologique font de ce film un Western absorbant.

Appréciation morale: A côté d'une figure sympathique de médecin se dresse un caractère mesquin de prospecteur malhonnête. Pour adultes.

## La peine de mort

Ottawa. — M. Frank McGee, député progressiste-conservateur de York-Scarborough, qui s'est fait le parrain d'un bill réclamant l'abolition de la peine de mort au Canada, a déclaré qu'il demanderait lui-même au premier ministre Diefenbaker de permettre la tenue d'un vote libre sur ce projet de loi. Cette question a déjà été discutée lors du caucus conservateur. Par la suite, on a laissé entendre que M. Diefenbaker s'était prononcé alors en faveur d'un vote libre. Le chef libéral, M. Pearson, et le chef parlementaire du PSD, M. Hazen Argue, se sont déjà prononcés dans le même sens.

## Traité signé entre le Japon et les Etats-Unis

Washington. — Le premier ministre japonais, M. Nobusuke Kishi, s'est rendu à la Maison Blanche pour signer un traité historique entre le Japon et les Etats-Unis.

Le traité fait du Japon, jadis une puissance ennemie, un partenaire égal dans les relations américano-japonaises et placera définitivement le pays dans le camp du monde libre.

La Maison Blanche n'a pas encore dit si Eisenhower se rendra en Extrême-Orient cette année. Le Président se propose d'aller en Amérique du Sud, le mois prochain, et en Russie en juin.

## Devinez qui...



est propriétaire de la petite Banque

## Falter COLLEGE NOTRE-DAME DE LA PAIX

## TEMPERATURE

La température s'avère toujours élémentaire et l'hiver avance en nous gratifiant de belles journées où le thermomètre se tient au-dessus du normal. Les vieillards nous parlent de quelques hivers très doux mais d'après eux, la neige couvre la terre d'un léger manteau blanc laissant les chemins à découvert. La glace sur les rivières est incertaine, alors pas moyen de traverser sur la glace en automobile. A certains endroits où le courant est rapide, le froid n'a pas réussi à arrêter le cours des rurs.

De ce temps-là l'humidité mêlée au froid a gâté tous les arbres, peignant la nature d'une beauté éphémère. Tout est ardent. La nature brille et scintille comme mille diamants sous la lumière du soleil. Vraiment les beautés de la nature élèvent notre âme vers le Créateur qui étale à nos yeux les merveilles de Sa puissance. Sachons au moins les voir...

Samedi le 16 janvier, nous avions occasion d'aller au théâtre pour un bon film: "Nini's Story". Ce film présente la vie d'une religieuse et montre à ceux qui pourraient croire le contraire, que l'Eglise ne force personne à demeurer en communauté si ce n'est pas sa place. Toutefois le film ne dé-

crit pas toujours la vie de communauté telle qu'elle est en réalité et pourrait donner une fausse idée de la vie religieuse. Si parfois il y a de tels cas il ne faut pas tout de même généraliser. Les communautés qui produisent les films sont portées à exagérer, c'est pourquoi il faut se garder de tout avaler sans distinction — même je dirais surtout pour les films religieux. Le 20, fut présenté, au gymnase de l'école, un film missionnaire: film obtenu et répandu par La Croisade en relation avec son programme: TOUS MISSIONNAIRES. A.C.F.A.

Le 20 au matin le Père Supérieur Sémbrunait avec M. Louis Liberge et le P. Benoit Frizon, de Grouville, pour se rendre à Edmonton afin d'assister à la réunion de l'Institut de l'ACFA qui avait lieu ce soir-là. Après la réunion ils se sont immédiatement mis en route pour le retour. Ce fut un voyage délicat aller à Edmonton et être de retour dans la même journée tout en ayant eu un arrêt de 24 heures en ville. Nous vivons dans un siècle de vitesse...

SPORT: Vendredi après-midi, le 22, l'équipe des "AS" mesurait ses forces à celles de l'équipe de Tangente. Dimanche, les "AS" jouaient avec les garçons de l'oursard. Les résultats de ces deux parties vous seront donnés dans le prochain courrier. Les "AS" n'ont pas joué très souvent cet hiver avec des équipes de l'extérieur. Il y eut quelques tentatives de joutes mais à la dernière minute ces joutes furent annulées.

Tout de même, les collégiens peuvent se donner librement à ce sport sur notre patinoire qui est facile à entretenir cet hiver, car la neige n'empêche certainement pas de patiner et de jouer cette année. Plusieurs en sont heureux, car la plupart aiment mieux jouer et patiner que nettoyer la patinoire surtout près une grosse tempête de neige. Les lumières à chaque coin de la patinoire permettent de patiner le soir avec beaucoup plus d'agrément. Pour apprendre à jouer au hockey effectifement il faut savoir bien patiner.

Le Chroniqueur

## Un dîner spécial! ROULEAUX AU JAMBON SAUCE AIGRE-DOUCE

## Mélanger

1 1/2 tasse de jambon ou de viande en conserve, prête-à-servir, haché fin  
2 c. à table de persil haché  
2 c. à table de céleri haché  
2 c. à table d'amandes hachées  
Un peu de clou de girofle en poudre  
1/2 tasse de mayonnaise  
Tous ensemble dans un bol  
2 tasses de farine à pâtisserie tamisée une fois  
OU 1 1/2 tasse de farine tout-usage tamisée une fois  
4 c. à thé de Poudre à Pâte "Magic"  
1/2 c. à thé de sel

## Couper finement dans ce mélange

1/4 de tasse de shortening bien froid

## Y mélanger

1/2 tasse de lait et en ajouter un peu, si nécessaire, pour obtenir une pâte molle. Pétrir 10 secondes. Abaisser au rouleau en un carré de 9". Étendre la préparation à la viande. Enrouler: couper en 9 tranches et les placer, côté coupé en-dessous, dans un moule à gâteau carré de 8" creusé. Cuire à four chaud, 425°, de 40 à 45 min. Déguster 9 rouleaux.

Servir avec la Sauce Aigre-douce à l'Ananas.



Vous serez fier de dire en les servant: "Je les ai faits moi-même... avec la 'Magic'!"

## L'UNIVERSAL COLLEGE DE LA PROPAGANDE

Rome. — Le Collège Urbain de la Propaganda Fide à Rome compte actuellement 239 étudiants originaires de 45 pays de mission. En tête vient l'Italie avec 29 étudiants, suivie de l'An-

talie avec 26, puis de l'Egypte et du Vietnam avec 13 chacun.

Les candidats les plus éminents du clergé local reçoivent leur formation sacerdotale à ce Collège — qui fut fondé en 1827, grâce à la générosité du prêtre espagnol Jean-Baptiste Vivès.

## Cartes D'AFFAIRES

**Morin Frères**  
Entrepreneurs en construction  
Téléphone CA 2-8773  
2 - 10042 - 109 rue Edmonton

**Nichol Bros. Limited**  
Machinistes  
Fondeurs de métaux et de fer. Manufacture de machines à moulin à scie.  
10103 - 95e rue Tél. CA 2-1861

**Edmonton Rubber Stamp Co. Ltd.**  
Fabricants d'étampes en caoutchouc et de sceaux  
Téléphone CA 2-6927

**MacCosham Storage & Distributing Co. Ltd.**  
Emmagasinement et transport  
Camions spéciaux pour meubles  
Tél. CA 2-8175 Edmonton

**H. Milton Martin**  
MAISON FONDEE EN 1906  
Assurances de toutes sortes  
Tél. CA 2-4344 721, édifice Tegler

**C. R. FROST**  
Company Ltd.  
Plomberie, chauffage, gaz  
Téléphone HU 8-1168  
10727 - 124e rue, Edmonton

Fournaies à gravité — Fournaise à chaleur forcée — Système d'aération  
**Edmonton Sheet Metal**  
J. P. Roy Jos. Tessier  
9310-111 ave. Edm. Tél. GR 7-5517

**J.-O. PILON**  
Assurances de tous genres  
Tél. bur. GA 4-6324 Rés. GA 2-6693  
Edif. Commercial — 10120 ave Jasper

**HENRI CHAMPAGNE**  
PEINTRE-DECORATEUR  
Peinture de tous genres — en ville ou à la campagne  
13923-105 Avenue — Tél. GL 5-2630

**Hutton Upholstering Co.**  
Housses de toutes sortes, réparations tentes et auvents  
Estimés gratuits  
11030 ave Jasper Tél. CA 2-1506

**Ital - Car - Limited**  
DISTRIBUTEUR pour  
AUTOMOBILES — FIAT  
Avenue Jasper 119e rue  
HU 8-3676 — HU 8-3697  
On parle Français

**Capital Seeds Limited**  
Place du Marché — Edmonton, Alta.

**L.-G. Ayotte**  
Comptabilité, rapports d'impôts (Income Tax)  
Assurances (feu, automobile).  
516 6 édifice Instituteur. Tél. GA 2-2913  
10042-105e rue. Tél. GL 5-1883

**Canadian Denture Service**  
W. R. PETTIT  
4 éd. Christie Grant — Tél. CA 2-8639  
Edmonton, Alberta

**Irénée Turcotte**  
Entrepreneur en construction  
Réparations et rénovations de tout genre  
Tél. CA 4-5332 11218-100e avenue

**LEON BELAND**  
Représentant  
**Volkswagen Northern Ltd.**  
109 rue et Kingsway  
Tél. Bur. GR 9-3271 Rés. HO 6-2014

**St. Albert Plumbing**  
Charles Bacheller, prop.  
Tél. HU 8-1403  
10306 - 124 rue

**Rolland Lefebvre**  
Bijoutier  
Vente et réparations de montres, horloges, bijoux  
Réparations de rasoir électrique  
10030-101A ave. tél. CA 4-4618, Edm

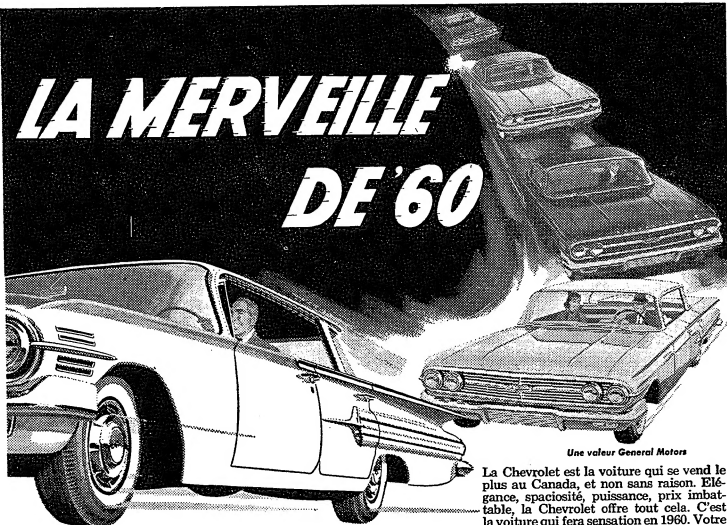
**Robert Crateau**  
Immeubles — Courtier  
Assurances  
207 Clarke Building - 10160 - 102e rue  
Tél. CA 2-5935 — Rés. HU 4-4691  
Edmonton, Alta.

**W. J. Lanouette & Fils**  
Assurances générales  
Sto: 7, 12945 - 118 ave  
Edmonton Tél. CL 4-4130

**Raymond Meunier**  
Représentant de  
Periodic Investments Ltd.  
Morinville Tél. 103 et 33

**TRAVEL AGENCY**  
Vacances préparées dans votre foyer, sans obligations et sans frais. Voyez  
R. M. (Bob) Neville,  
de Holiday Travel Agency  
10205-99 rue, Edmonton  
tél. CA 2-8222

Encouragez les annonceurs de "La Survivance"



**CETTE ANNÉE comme toujours, la CHEVROLET convient à tous ET VOICI POURQUOI...**



L'INCOMPARABLE CHEVROLET 1960

Ne manquez pas le scintillant spectacle de variété "General Motors vous invite..." à la télévision tous les lundis soir, à 9h.30!

L. H. Tremblay, Morinville, Alberta

Voyez votre concessionnaire dès aujourd'hui pour éviter tout délai!

## Les enfants d'un diplomate japonais reçoivent le baptême à Rome

Rome. (CCC) — Les trois enfants de M. Tatsuo Hirase, conseiller de l'Ambassade du Japon près le Saint-Siège, ont reçu le baptême et la première communion des mains d'un prêtre japonais, le P. Hanna, au Collège universitaire de la Congrégation de la Propagande de la Foi, sur le Janicule à Rome. Son Eminence le cardinal Agagianian, Préfet de la Congrégation de la Propagande de la Foi, et plusieurs diplomates japonais étaient présents. Les trois enfants — dont les parents ne sont pas catholiques — sont âgés respectivement de 10, 12 et 14 ans et ont pris les noms de Paul, de Pierre et de Marie-Luce.

— Un troupeau dépeuplé suit ceux qui se mettent en avant, ce sont les plus déraisonnables, mais ce sont les plus affirmatifs.

Taine



## Exécutif de l'ACFA...

(suite de la page 1)

en sont les remèdes.

A la demande du comité de Recrutement, le comité des Relations publiques a choisi et recruté les personnes qui feront partie du comité d'honneur de la Campagne de recrutement.

Ce comité des Relations publiques est également chargé de la publicité de l'ACFA. Il a préparé un programme de publicité qui à l'avenir passera à CHFA, dans "La Survivance" dans les journaux anglais, quotidiens et hebdomadaires ainsi que dans les journaux français de l'Est.

Le premier soin du comité de Recrutement, à son assemblée du 5 décembre dernier, a été d'établir clairement la tâche qu'il devait accomplir, alors qu'il était chargé d'organiser une vaste campagne de recrutement.

L'objectif de cette Campagne a été fixé à 60% des personnes éligibles au plan de sécurité familiale dans chaque paroisse.

Puis le comité de recrutement a établi les cadres de la Campagne, a déterminé le travail propagandiste, a fixé le calendrier et le programme des Assemblées régionales, a pris connaissance de la liste des responsables régionaux.

M. Alexandre Bérubé, président du comité de Recrutement, s'est offert généreusement à assister à toutes les Assemblées régionales qui se tiennent cette semaine. Avec M. Eugène Trotter, il accompagnera M. Alfred Rouleau, directeur général de l'Assurance-Vie Desjardins.

Me André M. Dénèche, C.R., président général de l'ACFA annonce que notre Association présentera un Mémoire aux membres du Bureau des Gouverneurs de la Radiodiffusion qui siègera à Edmonton, au mois de mai prochain.

Le R.P. Arthur Laerte, o.m.i., annonce que l'ouverture officielle de l'École des classes au collège Saint-Jean aura lieu le lundi de Pâques.

## Dans le monde...

(suite de la page 1)

joué un rôle important dans le soulèvement du 13 mai 1958 qui avait amené de Gaulle au pouvoir. L'article affirmait que Massu avait vivement critiqué la politique du général vis-à-vis des Musulmans.

Sonné de venir s'expliquer à Paris, le général Massu a partiellement démenti l'article, sans nier toutefois que les conversations ont eu lieu. L'opinion publique estime en général que Massu n'a fait qu'exprimer le point de vue d'une grande partie de la population européenne, dont l'opposition à la politique d'apaisement du général de Gaulle a pris une forme de plus en plus violente.

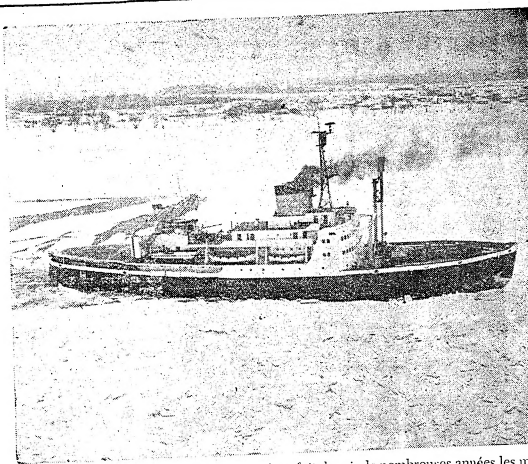
La Russie a annoncé le succès du lancement d'une super-décade qui, après avoir franchi près de 8.000 milles, est tombée dans le Pacifique à peine plus d'un mille du point prévu. Elle aurait effectué son parcours à la vitesse horaire de 17.250 milles. La Marine soviétique a délégué vers l'endroit probable de la chute plusieurs bâtiments chargés de procéder à des observations.

En Inde, le président de l'URSS, M. Khrouchchev, en visite de deux semaines, a reçu un accueil sympathique, mais sans aucune comparaison avec la triomphale tournée du président Eisenhower.

A Tunis, on a annoncé que le gouvernement des rebelles algériens a été profondément remanié. A notamment écarté les éléments considérés comme particulièrement opposés à toute entente avec la France.

Aux Nations-Unies, on a reçu la demande officielle du Cameroun sollicitant son admission au sein de l'Organisation mondiale; le Cameroun, qui était sous la tutelle de la France, a accédé à l'indépendance totale le 1er janvier dernier. D'autre part, le gouvernement du Cameroun s'est adressé à la France pour l'aider à lutter contre le terrorisme.

En Afrique également, le Ghana a officiellement annoncé qu'il a l'intention de devenir une république indépendante au sein du Commonwealth. Le pays sera invité à se prononcer définitivement sur la question au moyen d'un plébiscite.



Pour une navigation d'hiver. — Le rêve qu'ont fait depuis de nombreuses années les marins du Canada est en train de se réaliser: monter le Saint-Laurent jusqu'à Montréal, même en hiver. — L'on voit ici le brise-glace "D'Iberville", en train d'ouvrir un chenal sur le lac Saint-Pierre, en amont de Montréal.

## Le directeur du FBI avoue que le parti communiste a augmenté aux Etats-Unis

Washington. — M. J. Edgar Hoover, directeur du Bureau fédéral des investigations (FBI), a déclaré en fin de semaine que la visite aux Etats-Unis, du premier ministre de l'URSS, M. Nikita Khrouchchev, en septembre dernier, avait créé une atmosphère favo-

rable à la propagation du communisme". Expliquant son point de vue, M. Hoover a ajouté: "Les communistes américains entretiennent désormais la possibilité de devenir beaucoup plus influents au sein de la société américaine".

## Un ouvrage sur la vie de Jésus est mis à l'index

Cité du Vatican (CCC) — La Suprême Congrégation du Saint-Office vient de publier un décret d'inscription à l'Index des livres interdits d'un ouvrage anonyme en quatre volumes sur la vie de Jésus. Le titre du premier volume est "Le poème de Jésus" et celui des trois autres volumes: "Le poème de l'Homme-Dieu". L'ouvrage est publié par les Editions Pisanis, Israël deli.

Dans un article commentant cette condamnation, l'Observateur Romano du 6 janvier explique les motifs pour lesquels les fidèles sont mis en garde contre la lecture de cette œuvre, dont le jugement se trouve en quelque sorte résumé dans la définition de "vie mal romanesque", ces motifs peuvent être facilement reconnus "par ceux qui ont en la patience bénédictine de lire les quatre mille pages serrées de cette œuvre".

La prudence des courtisans peut aller très loin. Ainsi Bontemps, serviteur du Roi-soleil, avait pris comme devise de toujours répondre "J'en parlerai au roi". Un jour quelqu'un lui demanda, gouailler, s'il ferait beau le lendemain. "J'en parlerai au roi", répondit Bontemps. Entré en agonie, son médecin l'avertissait doucement de sa fin proche. "Serez-vous heureux de rejoindre le paradis?", demanda l'ami du roi de la cour. Et le moribond parvint à articuler "J'en parlerai au roi".

— Les vertus chez nous sont devenues si minces que quand on est correct on se croit héroïque.

A. Barratin

## Aux instituteurs

M. Maurice Lavallée, président de l'Association des Educateurs Bilingues de l'Alberta nous prie d'annoncer aux instituteurs que le résultat du concours de Catechisme sera publié dans "La Survivance" de la semaine prochaine.

## Politique internationale

(suite de la page 1)

d'englober toute l'Afrique sous sa formule, n'est pas faite pour apaiser le courroux de Paris à l'égard de la politique anglaise. Mais cela ne signifie pas pour autant que la France soit disposée à un renversement des alliances. Von Ribbentrop en 1939 essaya la même manœuvre en concluant avec Paris un genre de gentlemen's agreement, qui ne tint que quelques mois.

Il en sera de même demain. Paris est trop lié à Bonn, à Rome, à tout le bloc européen et atlantique, pour s'en séparer définitivement.

Le général de Gaulle monnaie sans doute sa participation et c'est là de la bonne politique.

Ce serait cependant naïveté de la part des Russes de croire que cette politique pourrait à la longue les favoriser.

L.B.

(UM)

## Dans le sport...

(suite de la page 1)

Les professionnels n'essayaient pas d'enrôler n'importe quel jeune homme sachant patiner et tant soit peu habile. Ce ne sont pas les règles du hockey olympique qui empêchent le Canada de gagner les jeux d'hiver, mais l'empire du sport professionnel sur les amateurs au Canada.

La dispute en est là pour cette fois, et la première joute des Dutchmen contre les Russes a été une surprise. Au lieu de perdre, comme on l'avait prévu, les Dutchmen ont battu les Russes. — Les Selects de Moscou, mais un seul match ne signifie pas grand chose, et dans leur rencontre avec les Russes l'équipe de Kitchener n'a pas bien joué à en croire les connaisseurs.

## Le Canada pourrait amender sa constitution

### Sans aucun recours au parlement britannique

Ottawa. — Le gouvernement fédéral semble viser une formule par laquelle le parlement pourrait amender la constitution sur des questions qui touchent et le parlement et les Législatures provinciales.

Le premier ministre Diefenbaker en a dit un mot aux Communes lorsqu'il a exprimé l'espoir qu'en venant prochainement à une entente avec les provinces pour éliminer la nécessité actuelle que le parlement britannique amende à cet effet la Loi de l'Amérique du Nord britannique.

Le droit du parlement canadien d'amender la Loi de l'Amérique du Nord britannique — le document qui forme la base constitutionnelle du Canada — est établi depuis un certain nombre d'années. Mais ce pouvoir ne s'étend qu'aux questions qui tombent exclusivement sous la juridiction du parlement canadien.

De la même manière, les législatures provinciales ont le droit de modifier leur constitution sur des questions qui relèvent exclusivement de la juridiction provinciale.

### LES ARTICLES 91 ET 92

Les articles 91 et 92 de la Loi de l'Amérique du Nord britannique précisent la division des pouvoirs législatifs accordés au parlement. Il y a, par exemple, les pouvoirs exclusifs sur la défense du Canada et l'émission de la monnaie. Il y a aussi les pouvoirs exclusifs des provinces de légiférer, par exemple, dans le domaine de la création des gouvernements municipaux.

M. Diefenbaker a fait allusion spécifiquement à ces deux articles en disant que tout amendement devra être acceptable aux gouvernements provinciaux et "dans les limites constitutionnelles des articles 91 et 92".

Il n'a cependant pas fait allusion à l'article 93 qui donne aux Législatures provinciales la juridiction exclusive en matière d'éducation.

M. Diefenbaker a dit qu'il y a encore des mesures à prendre en vue de l'indépendance canadienne au sein du Commonwealth.

"Lorsque le parlement veut apporter un amendement à notre constitution, sur une question d'importance nationale, il implique la juridiction de notre amendement de la part du parlement du Royaume-Uni".

### DANS UN AVENIR PROCHAIN

"Mon espoir est que le temps est proche où, par suite d'une entente entre les autorités fédérales et provinciales, nous en arriverons au point où cette phase particulière sera éliminée et que nous pourrions parvenir, à l'avenir, à notre propre pays, à une formule pour amender notre constitution, formule qui sera acceptable pour tous et dans les limites constitutionnelles des articles 91 et 92".

Des informateurs ont dit que les provinces ont déjà été approchées concernant une formule pour amender la constitution sur des questions qui touchent le parlement et les Législatures.

Les provinces sont d'accord pour dire qu'une formule doit être trouvée, disent des informateurs, mais elles n'ont pas voulu se prononcer sur aucune formule spécifique. On a dit qu'une des formules suggérées serait à l'effet que le parlement et deux tiers des provinces devront être d'accord avant qu'un amendement ne puisse être apporté.

Les provinces ont déjà consenti à un amendement qui obligera les juges de district, de comté et des Cours su-

périeures de prendre leur retraite à 75 ans. A l'heure actuelle, il n'y a aucun âge spécifique de retraite.

Le gouvernement a donné avis de son intention de demander au parlement britannique d'amender la Loi de l'Amérique du Nord britannique pour y insérer l'âge de la retraite dans les articles qui ont trait à la nomination des juges par le gouvernement fédéral.

## Ambassadeur de France...

(suite de la page 1)

et d'éducation et exprima en terminant le désir de voir Son Excellence séjourner plus longtemps parmi nous lors de son prochain voyage.

Sur l'invitation de Me André Dénèche, Son Excellence accepta de prendre la parole.

Ce fut d'abord pour exposer les raisons qui le déterminent à installer le Consulat d'Edmonton, raisons d'ordre administratif et commercial, mais surtout raisons d'ordre affectif, ayant ressenti l'urgence de soutenir par une présence permanente, les efforts des franco-albertains pour la conservation de leur patrimoine, cette belle langue française aussi bien parlée à Edmonton qu'à Montréal ou Paris.

Abordant le brûlant sujet de l'Algérie, M. l'Ambassadeur nous exposa très clairement la situation actuelle, insistant longuement sur le droit primordial que défendent les Français d'Algérie, de rester là "chez eux", car c'est bien leur "chez eux" le pays où ils sont nés, possèdent leurs institutions, leurs églises et les cimetières où sont déjà enterrés plus de cinq générations de "franco-algériens".

Nous eûmes le regret de le voir quitter trop rapidement l'amicale assemblée pour prendre le train du Canada National qui devait l'emmenner à Saskatoon.

Les applaudissements chaleureux provoqués combièrent tous ont apprécié la présence de S. Exc. M. Francis Lacoste à cette manifestation, et espèrent le revoir bientôt, et pour plus longtemps, parmi nous en Alberta.

## Remaniement ministériel annoncé en Hongrie

Vienne. — Un remaniement du cabinet communiste hongrois a été annoncé par Radio-Budapest. M. Gyalai Kallai sera nommé 1er vice-premier ministre. M. Pal Losonczy deviendra ministre de l'Agriculture et M. Reszso Nyers, ministre des Finances. M. Kallai, communiste de longue date, a déjà occupé la fonction de ministre des affaires étrangères de la Hongrie. Il était démis en 1951 et réétabli en 1954, après la mort de Staline. Radio-Budapest déclare que le Conseil présidentiel hongrois, qui a procédé aux changements, a nommé M. Georgy Marosan comme nouveau membre du Conseil. M. Ferenc Mucsanich conserve son poste de premier ministre.

— S'il est ordinaire d'être touché des choses rares, pourquoi le sommes-nous si peu de la vertu?

La Bruyère

— Ce que peut la vertu d'un homme ne se doit pas mesurer par ses efforts, mais par son ordinaire.

Pascal

## OYEZ! OYEZ!

Messieurs et dames!

24 janvier

30 janvier

Assemblée de l'Alliance Française, à 8 h. p.m., au Consulat de France. Orateur invité: Dr G. Collet, agent consulaire à Calgary, qui traitera de la Langue française, ses origines et son développement actuel.

10 février

Bazar organisé par le Personnel de l'Assomption, pour aider à la construction de la nouvelle bâtisse, à la salle de l'Immaculée-Conception, mercredi, 10 février, à partir de 8 h. p.m.

20 février

Grand Concert d'orgue par M. Henry Framer, à l'église Saint-Joachim, au profit du Camp paroissial, à 8 h.15 p.m.

26 février à St-Paul

27 février, à Edmonton

Le cercle Molière, de Saint-Boniface présentera la fameuse pièce moderne intitulée "La cuisine des anges" dont la version anglaise a obtenu un si grand succès sur le Broadway de New-York.

## A Ottawa...

(suite de la page 1)

de l'Acte qui ont trait aux relations fédérales-provinciales. On se souvient, et il est dit, que le gouvernement détiend depuis 1949 tout pouvoir pour modifier les articles ayant trait à la compétence fédérale.

Aussi étonnant que cela puisse paraître c'est le Québec qui jusqu'à ce refusé de s'associer au gouvernement fédéral et aux autres provinces pour franchir ce dernier pas constitutionnel. L'histoire a prouvé, pensait le feu Maurice Duplessis, que la protection de Londres avait plus d'une fois sauvegardé les coutumes et les droits de la province.

Par ailleurs, une certaine unanimité semble régner chez les députés des trois partis politiques au sujet de l'abolition de la peine de mort, et c'est apparemment par un vote "libre" que le Parlement va se prononcer au mois de mars sur la question.

Le gouvernement et les chefs des partis de l'Opposition, dit-on, vont laisser leurs partisans voter comme ils l'entendent.

Depuis leur venue au pouvoir, les Conservateurs ont suivi la tendance populaire en commençant en empiétant à vie la condamnation à la peine de mort de la très grande majorité des criminels. Prudemment, toutefois, ils ne présentent pas eux-mêmes le projet de loi destiné à abolir la peine de mort.

Le bill sur lequel le Parlement va se prononcer, a été introduit par le député torontois, M. Frank McCree. Le bill veut abolir la peine capitale au Canada dans tous les cas, sauf ceux de haute trahison.

## FERD NADON

BIJOUTIER  
REPARATION DE MONTRES  
ET BIJOUX  
En face de la "Bay"  
10115-102e rue Edmonton

**AIR FRANCE PRÉSENTE LE NOUVEAU BOEING 707**

**"INTERCONTINENTAL"**

**À partir du 31 janvier**

**service TRANSATLANTIQUE EN "JET" sans escale**

**VOIS QUOTIDIENS**—Départ de New York tous les jours de la semaine, à 7.00 p.m. Le nouveau Boeing 707 "Intercontinental" d'AIR FRANCE assure un vol transatlantique sans escale, à l'aller comme au retour Service New York-Paris à partir du 31 janvier. Bientôt: Montréal-Paris. Très prochainement deux vols par semaine, départ de Los Angeles.

**DEUX FOIS PLUS VITE**—Le Boeing 707 "Intercontinental" est le premier "jet" conçu pour traverser l'Atlantique sans escale dans les deux sens. New York-Paris en 6h.45 seulement (au lieu de 11)... Paris-New York en 8 heures (au lieu de 14).

**LE PLUS SPACIEUX DES "JETS"**—L'aménagement soigneusement étudié de l'intérieur du Boeing 707 "Intercontinental" vous offre un confort inédit. En classe économique, fauteuils "express-spécial" réglables, assurent un maximum d'espace. En première, fauteuils "Air France" inclinables à volonté et exceptionnellement spacieux (4 par rangée, au lieu de 6).

**LES DEUX MEILLEURS "JETS"**—Autre innovation d'Air France: après la traversée en Boeing 707 "Intercontinental", des correspondances immédiates sont assurées par le Caravelle ou départ de Paris vers les grandes villes d'Europe et du Moyen-Orient. Consultez votre agent de voyages ou Air France, à Vancouver Burrard Bldg, 1018 W. Georgia St., M-11-1451.

**AIR FRANCE**

**BOEING ET CARAVELLE - LES DEUX MEILLEURS "JETS" SUR LE PLUS GRAND RÉSEAU DU MONDE**